

GUIA / GUIDE

**OLD
BCN**[®]

CIUTAT VELLA
BARCELONA

Especial Parc de la
Ciudadella

*Special Park of the
Ciudadella*

Planos de Ciutat Vella

Maps of Ciutat Vella

Guía de comercios, comer,
beber, ocio, servicios...

*Guide to shopping, eating,
drinking, leisure,
services...*

Bienvenidos a
Welcome To

Ciutat Vella

BARCELONA

Gratuito / Free

© OLD BCN, S.L. / Num. 01 - Noviembre 2016 - www.oldbcn.com



BAIRTS **DIUMENGES a les 19:30 h**

NO TENEN GUIÓ, NO TENEN ESCENOGRÀFIA,
NO TENEN VERGONYA



IMPRO BARCELONA
PRESENTA

COMANDO IMPRO

100% COMÈDIA

Producció **IMPRO**

Distribució **zoopa**

BAIRTS VENDE D'ENTRADA

Club Capitol only RUBIANES

TODA LA VERDAD SOBRE EL OSO HORMIGUERO

RAÚL CÍMAS **JULIÁN LÓPEZ**



11, 12 y 13 NOVIEMBRE

THE GOYO JIMÉNEZ EXPERIENCE



IM A S DIFÍCIL TODAVIA!

BARCELONA

Teatre Borràs

PACHA
BARCELONA

NEW YEAR'S EVE

31/12/2016

LUCIANO

ALFONSO LEON
ANDRE BULJAT
STEVE BIMBELAN

PACHA WWW.PACHA.COM

BUY TICKETS
WWW.PACHABARCELONA.ES



Núm. 01 - Año I - Noviembre 2016
Ejemplar de distribución gratuita
100.000 ejemplares mensuales

Edita: OLD BCN, S.L.
Roger de Llúria, 29, 1º E
08009 Barcelona
Tel. 93 639 95 74
Impresión: GRAFICAS ANDALUSI

Distribución:
Distribución gratuita en más de 2.300
puntos de interés turístico, hoteles y
comercios de Ciutat Vella

Publicidad:
OLD BCN, S.L.
Tel. 93 639 95 74
marketing@oldbcn.com

www.oldbcn.com

El contenido de los mensajes publicitarios de los anunciantes de la guía, son responsabilidad de los mismos. Todos los derechos están reservados. Ninguna parte de esta guía puede ser reproducida, almacenada o transmitida de ninguna manera ni por ningún medio, ya sea este electrónico, mecánico, óptico, de grabación magnética o serigrafado, sin autorización del editor.



Tienes un
comercio o
negocio en
Ciutat Vella?
Añímate a
OLDBCN

Si te interesa salir en la guía Web o en la Revista mensual y promocionar tu comercio o negocio debes estar afiliado a OLD BCN

Entra en la web para más información
oldbcn.com

Pag. Magazine

- 4 Mozart's Requiem, en el Liceu / *Mozart's Requiem, at the Liceu*
- 4 Teatro y Arte / *Theater and Art*
- 5 Paseando con Gaudí / *Walking with Gaudí*
- 5 Actualidad / *Actuality*



Pag. Planos / *Plans*

- 6 ① Raval Nord
- 8 ② Gòtic Nord
- 10 ③ Born Nord
- 12 ④ Raval Sud
- 14 ⑤ Gòtic Sud - Port Vell
- 16 ⑥ Born Sud - Barceloneta Nord
- 19 ⑦ Port Vell
- 20 Plano general / *General plane*
- 22 ⑧ Port Vell
- 24 ⑨ Barceloneta Sud
- 26 ⑩ Port Olímpic
- 30 ⑪ Parc de La Ciutadella



Pag. Especial / *Special*

- 29 Parc de la Ciutadella / *Ciutadella Park*



Pag. Guía / *Guide*

- 25 Mercadillos / *Street Markets*
- 29 Alquiler de bicis y más / *Rent a bike and more*
- 33 Comer y Beber / *Food & Drink*
- 35 Tarde Noche / *Late Night*
- 37 De Compras / *Shopping*
- 38 Alojamiento y Servicios / *Lodging and Services*



Enero 2017

Y en el próximo número / *And in the next issue*
Especial Rutas / *Special Tours*
Ofertas, descuentos y promociones / *Offers, discounts and promotions*

Decidim la Barcelona que volem

Ajuntament de Barcelona <https://decidim.barcelona/>

Mozart's Requiem, Memorial Pau Casals

Un clásico embriagador y luminoso

An entrancingly luminous work



Una obra envuelta de misterio, capaz de embriagarnos con su luminoso lirismo, que con sus contrapuntos y fugas nos adentra en la inevitabilidad de la muerte. Una pieza de una extrema belleza que es un clásico de todos los tiempos.

La obra no está exenta de detalles que amplían su leyenda. El encargo se realizó de forma anónima por un aristócrata que quería apropiarse de la misma.

The Requiem is a work bathed in mystery. Its luminous lyricism has the

power to entrance us while the counterpoint and fugues impress on us the inevitability of death. Its exquisite beauty has made it an all-time classic.

It was commissioned by an anonymous aristocrat, who hoped to pass it off as his own work.

15 y 17 de noviembre 2016 / 15
and 17 November 2016

GRAN TEATRE DEL LICEU

5 E4 - La Rambla, 51-59

TEATRO / THEATER

You say tomato

Protagonizada por Anna Moliner y Joan Negrié, You say tomato es una original comedia de Joan Yago donde el humor y la música se dan la mano.

Starring Anna Moliner and Joan Negrié, You say tomato is an original comedy Joan Yago where humor and music shake hands.

Desde 16 de noviembre

CLUB CAPITOL

2 B5 - La Rambla, 138



MAGIA / MAGIC

El imposibilista Sergi Buka



Hasta el 6 de Noviembre
Sábados a las 18 h.

Domingos: 12 h. y 18 h.

Until November 6

Saturdays at 18 h.

Sundays: 12 h. and 18 h.

EL REI DE LA MAGIA

3 B7 - C. Junqueres, 15

ARTE / ART

Cubismo y guerra



La exposición reúne más de 80 obras de Picasso, Juan Gris, Diego Ribera, Georges Braque, Henri Matisse, Fernand Léger, Maria Blanchard o Gino Severini.

The exhibition brings together more than 80 works by Picasso, Juan Gris, Diego Ribera, Georges Braque, Henri Matisse, Fernand Léger, Maria Blanchard and Gino Severini.

Hasta el 15 de noviembre /
From 15 november

MUSEU PICASSO

6 E7 - C. Montcada, 15

Paseando con Gaudí

¿Por qué conformarnos con ver creaciones, si podemos sumergirnos por completo en la mente de su creador?

Walking with Gaudí. Why should we only watch a creation when we can completely dive in the creator's mind?

Puesto que entender la obra pasa por entender al genio, te invitamos a adentrarte en la creatividad del arquitecto.

Ven a explorar las revolucionarias ideas que lo llevaron a emplear métodos poco convencionales y a entender, por fin, de qué forma todo ello lo convirtió en el genio universal que fue entonces y que tratamos de entender hoy.

Given that understanding a piece undeniable goes with understanding the genius, we invite you get to know the architect's creativity.

Come explore the revolutionary ideas that took him to use unconventional methods and to finally find out in what way all of this turned him into the universal genius that he was then and that we try to figure out today.

MUSEU DIOCESÀ BARCELONA

2 D6 - Pla de la Seu, 7



MÚSICA / MUSIC

Michel Camilo & Tomatito, en el Palau



La tercera parte de esta aventura musical que fusiona flamenco y jazz, dentro del 48 Voll-Damm Festival Internacional de Jazz de Barcelona

The third part of this musical adventure that fuses flamenco and jazz, within the 48 Voll-Damm International Jazz Festival Barcelona

18 Noviembre / November 18

PALAU DE LA MÚSICA

2 C7 - C. Palau de la Música, 4-6

LO + NUEVO / THE + NEW



GISELLE

4 D3 - C. Hospital, 56

Giselle, italian food & drink en el Raval

El Raval cuenta ahora con un espacio para degustar platos y tapas italianas de calidad a buen precio.

The Raval now has a space to sample tapas dishes and Italian quality at a good price.



VASCONIA desde 1909

7 F6 - C. Gignàs, 13

Bodega Vasconia, se reinventa

Ahora podrás disfrutar de los mejores pintxos y tapas acompañado de un buen vermut y selectos vinos.

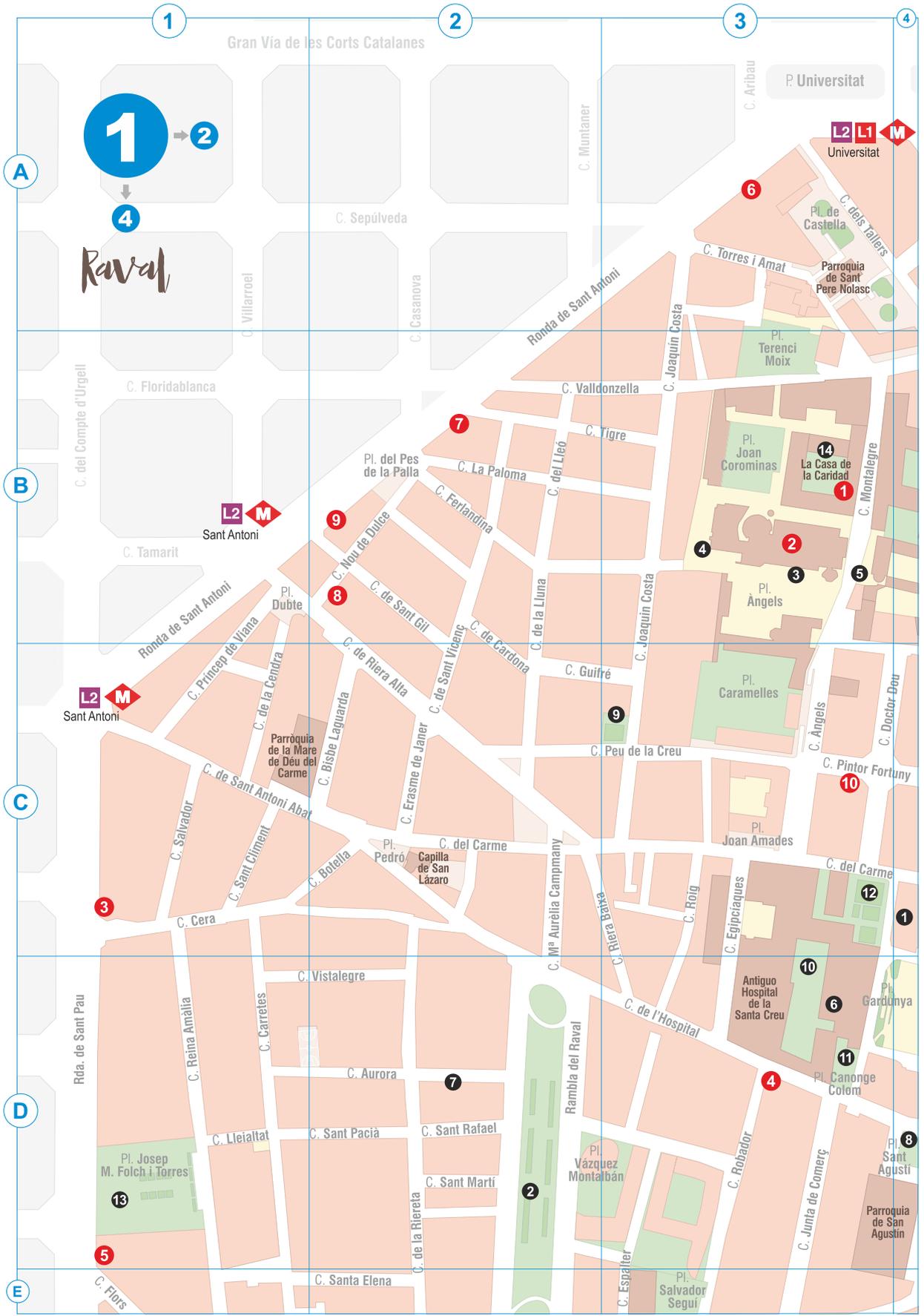
Now you can enjoy the best pintxos and tapas accompanied by a good vermouth and fine wines.

Las obras de la Tapineria crean una zona de uso público de 2.000 m²

La remodelación del Carrer de la Tapineria ha recuperado una zona de paso de la época romana y además ha creado un nuevo espacio para uso ciudadano. A partir de ahora se puede pasar muy cerca de la muralla y la plaça de l'Àngel y la Catedral han quedado conectadas.

Remodeling the Carrer de la Tapineria has recovered a passage from Roman times and has also created a new space for public use. From now you can go close to the wall and the Plaça de l'Àngel and the Cathedral have been connected.

3 D8



1

2

3

4

A

B

C

D

E

1
Raval

4

2

P. Universitat

L2 L1 M

Universitat

6

Pl. de Castella

C. dels Tallers

Parroquia de Sant Pere Nolasc

C. Torres i Amat

Pl. Terenci Moix

C. Floridablanca

C. del Compte d'Urgell

C. Villarroel

C. Sepúlveda

C. Casanova

C. Muntaner

Ronda de Sant Antoni

C. Valldonzella

C. Tigr

C. del Lleó

C. de la Lluç

C. de Cardona

C. de Sant Vicenç

C. de Sant Gil

C. de Riera Alta

C. de Sant Antoni Abat

Pl. Joan Corominas

La Casa de la Caridad

Pl. Angels

Pl. Caramelles

Pl. de Riera Alta

Pl. de Sant Antoni

Pl. de Sant Gil

Pl. de Sant Vicenç

Pl. de Cardona

Pl. de la Lluç

Pl. de Sant Antoni

Pl. de Sant Gil

Pl. de Riera Alta

Pl. de Sant Antoni Abat

Pl. de Sant Antoni

Pl. de Sant Gil

Pl. de Sant Vicenç

Pl. de Cardona

Pl. de la Lluç

Pl. de Sant Antoni

Sant Antoni

Pl. Dubte

Ronda de Sant Antoni

C. Príncep de Viana

C. de la Cantra

C. de Sant Antoni Abat

C. Salvador

C. Sant Climent

C. Cera

C. Reina Amàlia

C. Carretes

C. Lleialtat

Pl. Josep M. Folch i Torres

C. Santa Elena

C. de la Riera Alta

C. de Sant Antoni

C. de Sant Gil

C. de Sant Vicenç

C. de Cardona

C. de la Lluç

Sant Antoni

Pl. de Sant Antoni

Pl. de Sant Gil

Pl. de Sant Vicenç

Pl. de Cardona

Pl. de la Lluç

Pl. de Sant Antoni

Pl. de Sant Gil

Pl. de Sant Vicenç

Pl. de Cardona

Pl. de la Lluç

Pl. de Sant Antoni

Pl. de Sant Gil

Pl. de Sant Vicenç

Pl. de Cardona

Pl. de la Lluç

Pl. de Sant Antoni

Pl. de Sant Gil

Pl. de Sant Vicenç

Pl. de Cardona

Pl. de la Lluç

Pl. del Pes de la Palla

C. La Paloma

C. Ferlandina

C. Nou de Dulce

C. de Sant Gil

C. de Riera Alta

C. de Sant Antoni Abat

C. Bisbe Laguarda

C. Erasmè de Janer

Pl. Pedró

Capilla de San Lázaro

C. Botella

C. Vista Alegre

C. Aurora

C. Sant Pacia

C. Sant Rafael

C. Sant Martí

C. de la Riera Alta

C. de Sant Antoni

C. de Sant Gil

C. de Sant Vicenç

C. de Cardona

C. de la Lluç

Pl. del Pes de la Palla

C. La Paloma

C. Ferlandina

C. Nou de Dulce

C. de Sant Gil

C. de Riera Alta

C. de Sant Antoni Abat

C. Bisbe Laguarda

C. Erasmè de Janer

Pl. Pedró

Capilla de San Lázaro

C. Botella

C. Vista Alegre

C. Aurora

C. Sant Pacia

C. Sant Rafael

C. Sant Martí

C. de la Riera Alta

C. de Sant Antoni

C. de Sant Gil

C. de Sant Vicenç

C. de Cardona

C. de la Lluç

C. de Sant Antoni

C. de Sant Gil

C. de Riera Alta

C. de Sant Antoni Abat

C. Bisbe Laguarda

C. Erasmè de Janer

Pl. Pedró

Capilla de San Lázaro

C. Botella

C. Vista Alegre

C. Aurora

C. Sant Pacia

C. Sant Rafael

C. Sant Martí

C. de la Riera Alta

C. de Sant Antoni

C. de Sant Gil

C. de Sant Vicenç

C. de Cardona

C. de la Lluç

C. de Sant Antoni

C. de Sant Gil

C. de Sant Vicenç

C. de Sant Antoni

C. de Sant Gil

C. de Riera Alta

C. de Sant Antoni Abat

C. Bisbe Laguarda

C. Erasmè de Janer

Pl. Pedró

Capilla de San Lázaro

C. Botella

C. Vista Alegre

C. Aurora

C. Sant Pacia

C. Sant Rafael

C. Sant Martí

C. de la Riera Alta

C. de Sant Antoni

C. de Sant Gil

C. de Sant Vicenç

C. de Cardona

C. de la Lluç

C. de Sant Antoni

C. de Sant Gil

C. de Sant Vicenç

C. de Sant Antoni

C. de Sant Gil

C. de Riera Alta

C. de Sant Antoni Abat

C. Bisbe Laguarda

C. Erasmè de Janer

Pl. Pedró

Capilla de San Lázaro

C. Botella

C. Vista Alegre

C. Aurora

C. Sant Pacia

C. Sant Rafael

C. Sant Martí

C. de la Riera Alta

C. de Sant Antoni

C. de Sant Gil

C. de Sant Vicenç

C. de Cardona

C. de la Lluç

C. de Sant Antoni

C. de Sant Gil

C. de Sant Vicenç

C. de Sant Antoni

C. de Sant Gil

C. de Riera Alta

C. de Sant Antoni Abat

C. Bisbe Laguarda

C. Erasmè de Janer

Pl. Pedró

Capilla de San Lázaro

C. Botella

C. Vista Alegre

C. Aurora

C. Sant Pacia

C. Sant Rafael

C. Sant Martí

C. de la Riera Alta

C. de Sant Antoni

C. de Sant Gil

C. de Sant Vicenç

C. de Cardona

C. de la Lluç

C. de Sant Antoni

C. de Sant Gil

C. de Sant Vicenç

C. de Sant Antoni

C. de Sant Gil

C. de Riera Alta

C. de Sant Antoni Abat

C. Bisbe Laguarda

C. Erasmè de Janer

Pl. Pedró

Capilla de San Lázaro

C. Botella

C. Vista Alegre

C. Aurora

C. Sant Pacia

C. Sant Rafael

C. Sant Martí

C. de la Riera Alta

C. de Sant Antoni

C. de Sant Gil

C. de Sant Vicenç

C. de Cardona

C. de la Lluç

C. de Sant Antoni

C. de Sant Gil

C. de Sant Vicenç

C. de Sant Antoni

C. de Sant Gil

C. de Riera Alta

C. de Sant Antoni Abat

C. Bisbe Laguarda

C. Erasmè de Janer

Pl. Pedró

Capilla de San Lázaro

C. Botella

C. Vista Alegre

C. Aurora

C. Sant Pacia

C. Sant Rafael

C. Sant Martí

C. de la Riera Alta

C. de Sant Antoni

C. de Sant Gil

C. de Sant Vicenç

C. de Cardona

C. de la Lluç

C. de Sant Antoni

C. de Sant Gil

C. de Sant Vicenç

Pl. Joan Corominas

La Casa de la Caridad

Pl. Angels

Pl. Caramelles

Pl. de Riera Alta

Pl. de Sant Antoni

Pl. de Sant Gil

Pl. de Sant Vicenç

Pl. de Cardona

Pl. de la Lluç

Pl. de Sant Antoni

Pl. de Sant Gil

Pl. de Sant Vicenç

Pl. de Cardona

Pl. de la Lluç

Pl. de Sant Antoni

Pl. de Sant Gil

Pl. de Sant Vicenç

Pl. de Cardona

Pl. de la Lluç

Pl. de Sant Antoni

Pl. de Sant Gil

Pl. de Sant Vicenç

Pl. Joan Corominas

La Casa de la Caridad

Pl. Angels

Pl. Caramelles

Pl. de Riera Alta

Pl. de Sant Antoni

Pl. de Sant Gil

Pl. de Sant Vicenç

Sitios de interés, Monumentos / Landmarks, Monuments



Antiguo Hospital de la Santa Creu / The Antic Hospital de la Santa Creu
 Fue el gran hospital de Barcelona hasta la segunda década del siglo XX. Entrada gratuita.
It was the great hospital of Barcelona until the second decade of the twentieth century. Free.

D3 C. Hospital, 56

Capilla de San Lázaro / Chapel of St. Lazarus

C2 Pl. del Pedró, 1

Parroquia de San Agustín / Convent of St. Augustin

La iglesia fue parte del monasterio agustino que ya no existe. Fue construida por Pere Bertrán. La fachada es barroca, una de las pocas que quedan en Barcelona.
The church was part of the Augustinian monastery that no longer exists. It was built by Pere Bertran. The facade is baroque, one of the few left in Barcelona.

D3 Pl. de Sant Agustí, 2 ☎ 93 318 38 63

Parroquia de la Mare de Déu del Carme / Convent of Mare de Déu del Carme

C1 C. Bisbe Laguarda, 1 ☎ 93 442 23 24



La Casa de la Caridad
 Antigua iglesia del siglo XII que se convirtió en el convento de monjas de Montalegre en el siglo XIII.
Antique seventeenth century church that became the convent of Montalegre in the thirteenth century.

B3 C. Montalegre, 5

Parroquia de Sant Pere Nolasc Mercedarios

A3 Pl. de Castella, 6 ☎ 93 318 14 94



Rambla del Raval
 Un auténtico pulmón de oxígeno en el corazón del Raval, así es la más joven de las ramblas barcelonesas.
An oxygenating "lung" in the heart of the Raval. This is the newest of Barcelona's Ramblas.

D2 Rambla del Raval

Arte Público / Public Art

- 1 C4 **Alexander Fleming**, (José Manuel Benedicto)
- 2 D2 **Gato Fernando Botero / Cat Fernando Botero**, (F. Botero)
- 3 B3 **La Ola / The Wave**, (Jorge Oteiza)
- 4 B3 **Barcelona 1998**, (Eduardo Chillida)
- 5 B3 **Fachada Escuela Vedruna / Front Vedruna School**, (M^a Luisa Aguado, Alicia Calmell)
- 6 D3 **San Roque y la Caridad / San Roque and Caridad**
- 7 D2 **Mural de la Fotografía / Mural of Photography**, (Albert Ripoll)
- 8 D4 **Isclé Soler**, (Pablo Gargallo)
- 9 C3 **Emili Vendrell**, (Rafael Solanic)
- 10 D3 **Cruz del Hospital de la Santa Cruz / Cross of the Hospital de la Santa Cruz**, (Bernat Vilar)
- 11 D3 **Margarida Xirgu**, (Eudald Serra)
- 12 C3 **Sant Pau**, (Lluís Bonifaci)
- 13 D1 **Josep Maria Folch i Torres**, (Josep Ricart i Maymir)
- 14 B3 **La Caridad / The Charity**, (Joan Serra)

En este plano encontrarás / At this level you will find

CCCB Centre de Cultura Contemporània de Barcelona

CCCB
 Centro de Cultura Contemporánea de Barcelona
Center of Contemporary Culture of Barcelona

☎ 11 - 20 h. ☎ 93 306 41 00
 1 B3 C. Montalegre, 5

MACBA

MACBA
 Museo de Arte Contemporáneo de Barcelona
Barcelona Museum of Contemporary Art

☎ 11 - 20 h. ☎ 93 412 08 10
 2 B3 Pl. dels Àngels, 1

BURGER KING

Hamburguesas 100% hechas a la parrilla y a un precio accesible.
100% made burgers on the grill and at a price accessible

☎ 11 - 1 h. ☎ 93 000 00 00
 3 C1 Ronda Sant Pau, 56

Giselle

GISELLE
 Ambiente italiano para picar, beber y tomar un buen café
Italian atmosphere snacks, drink and have a good coffee

☎ 10 - 23 h. ☎ 93 329 13 11
 4 D3 C. Hospital, 81

GARBÍ MIL-LENI

Hotel**** Habitaciones formales en emblemático edificio s.XX
*Hotel**** Formal rooms in a landmark building s.XX*

☎ 24 h. ☎ 93 441 41 77
 5 D1 Ronda de Sant Pau, 14

FOTOPRIX

Tienda de fotografía, laboratorio y estudio fotográfico
Photo shop, laboratory and photo studio

☎ 10 - 20:30 h. ☎ 93 317 58 18
 6 A3 Rda. Sant Antoni, 104

The Phone House

PHONE HOUSE
 Tenemos las ofertas que estas buscando en móviles
We are looking for offers that mobile

☎ 10 - 20:30 h. ☎ 93 802 24 95
 7 B2 Rda. de Sant Antoni, 62

ND TATTOO PIERCING

Trabajamos el TATTOO custom y piercing profesional
The custom work and professional piercing TATTOO

☎ 11 - 21 h. ☎ 93 329 29 19
 8 B2 C. Nou de Dulce, 1

MISAKO

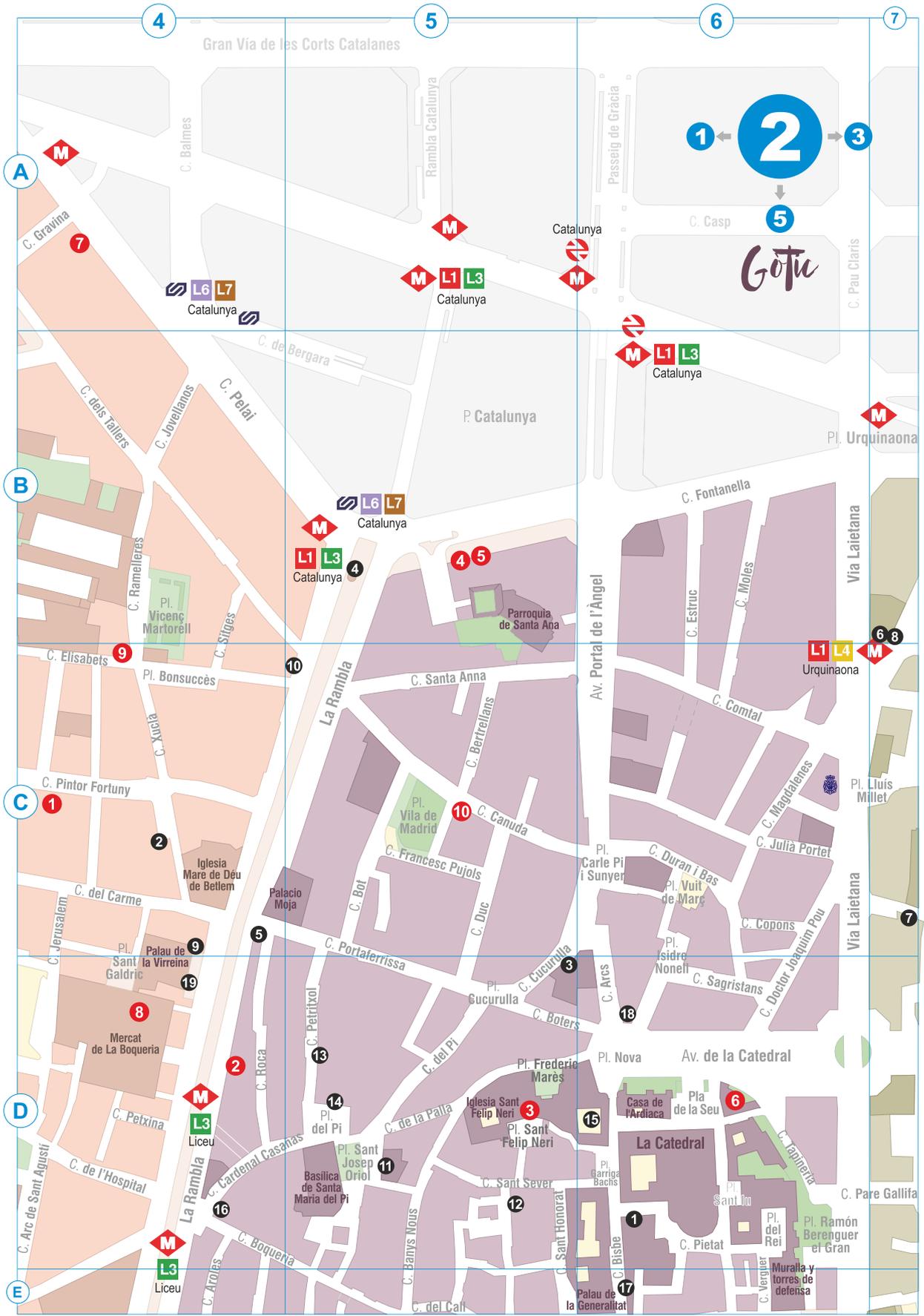
Descubre la mayor variedad de modelos de bolsos de temporada
Discover the widest range of models of bags seasonal

☎ 10 - 20:30 h. ☎ 93 442 55 39
 9 B2 Rda. de Sant Antoni, 44

CARAVELLE

Almorzar en Barcelona es para nosotros un asunto cotidiano
Lunch in Barcelona is for us an everyday affair

☎ 9:30 - 1 h. ☎ 93 317 98 92
 10 C3 C. Pintor Fortuny, 31



Gran Via de les Corts Catalanes



Gotic

A

B

C

D

E

4

5

6

7

M

M L1 L3

M L1 L3

M L1 L3

M

M L1 L4

M

M L3

M L3

7

L6 L7

L1 L3

L1 L3

L1 L3

L1 L4

9

Pl. Vicenc Martorell

4 5

4 5

6 8

1

2

5

10

10

3

18

7

9

8

2

13

14

3

6

6

19

8

16

11

12

15

17

1

16

17

16

11

12

15

17

1

C. Balmes

Rambla Catalunya

Catalunya

C. Casp

C. Pau Claris

C. de Bergara

P. Catalunya

C. Gravina

Catalunya

Catalunya

Catalunya

Catalunya

Catalunya

Catalunya

Catalunya

Catalunya

C. de Talers

C. Jovellanos

C. de Bergara

C. Palai

Catalunya

Catalunya

Catalunya

Catalunya

Catalunya

C. Ramelletes

Pl. Vicenc Martorell

C. de Bergara

C. Palai

Catalunya

Catalunya

Catalunya

Catalunya

Catalunya

C. Elisabets

Pl. Bonsuccès

C. de Bergara

C. Palai

Catalunya

Catalunya

Catalunya

Catalunya

Catalunya

C. Pintor Fortuny

Pl. Bonsuccès

C. de Bergara

C. Palai

Catalunya

Catalunya

Catalunya

Catalunya

Catalunya

C. del Carme

Pl. Mare de Déu de Betlem

C. de Bergara

C. Palai

Catalunya

Catalunya

Catalunya

Catalunya

Catalunya

C. Jerusalem

Pl. de Sant Jaume

C. de Bergara

C. Palai

Catalunya

Catalunya

Catalunya

Catalunya

C. de l'Hospital

Pl. de Sant Jaume

C. de Bergara

C. Palai

Catalunya

Catalunya

Catalunya

Catalunya

C. de l'Hospital

Pl. de Sant Jaume

C. de Bergara

C. Palai

Catalunya

Catalunya

Catalunya

Catalunya

C. de l'Hospital

Pl. de Sant Jaume

C. de Bergara

C. Palai

Catalunya

Catalunya

Catalunya

Catalunya

C. de l'Hospital

Pl. de Sant Jaume

C. de Bergara

C. Palai

Catalunya

Catalunya

Catalunya

Catalunya

C. de l'Hospital

Pl. de Sant Jaume

C. de Bergara

C. Palai

Catalunya

Catalunya

Catalunya

Catalunya

C. de l'Hospital

Pl. de Sant Jaume

C. de Bergara

C. Palai

Catalunya

Catalunya

Catalunya

Catalunya

C. de l'Hospital

Pl. de Sant Jaume

C. de Bergara

C. Palai

Catalunya

Catalunya

Catalunya

Catalunya

C. de l'Hospital

Pl. de Sant Jaume

C. de Bergara

C. Palai

Catalunya

Catalunya

Catalunya

Catalunya

C. de l'Hospital

Pl. de Sant Jaume

C. de Bergara

C. Palai

Catalunya

Catalunya

Catalunya

Catalunya

C. de l'Hospital

Pl. de Sant Jaume

C. de Bergara

C. Palai

Catalunya

Catalunya

Catalunya

Catalunya

C. de l'Hospital

Pl. de Sant Jaume

C. de Bergara

C. Palai

Catalunya

Catalunya

Catalunya

Catalunya

C. de l'Hospital

Pl. de Sant Jaume

C. de Bergara

C. Palai

Catalunya

Catalunya

Catalunya

Catalunya

C. de l'Hospital

Pl. de Sant Jaume

C. de Bergara

C. Palai

Catalunya

Catalunya

Catalunya

Catalunya

C. de l'Hospital

Pl. de Sant Jaume

C. de Bergara

C. Palai

Catalunya

Catalunya

Catalunya

Catalunya

C. de l'Hospital

Pl. de Sant Jaume

C. de Bergara

C. Palai

Catalunya

Catalunya

Catalunya

Catalunya

C. de l'Hospital

Pl. de Sant Jaume

C. de Bergara

C. Palai

Catalunya

Catalunya

Catalunya

Catalunya

C. de l'Hospital

Pl. de Sant Jaume

C. de Bergara

C. Palai

Catalunya

Catalunya

Catalunya

Catalunya

C. de l'Hospital

Pl. de Sant Jaume

C. de Bergara

C. Palai

Catalunya

Catalunya

Catalunya

Catalunya

C. de l'Hospital

Pl. de Sant Jaume

C. de Bergara

C. Palai

Catalunya

Catalunya

Catalunya

Catalunya

C. de l'Hospital

Pl. de Sant Jaume

C. de Bergara

C. Palai

Catalunya

Catalunya

Catalunya

Catalunya

C. de l'Hospital

Pl. de Sant Jaume

C. de Bergara

C. Palai

Catalunya

Catalunya

Catalunya

Catalunya

C. de l'Hospital

Pl. de Sant Jaume

C. de Bergara

C. Palai

Catalunya

Catalunya

Catalunya

Catalunya

C. de l'Hospital

Pl. de Sant Jaume

C. de Bergara

C. Palai

Catalunya

Catalunya

Catalunya

Catalunya

C. de l'Hospital

Pl. de Sant Jaume

Sitios de interés, Monumentos / Landmarks, Monuments

La Catedral de Barcelona

La Catedral de la Santa Cruz y Santa Eulalia es la catedral gótica de Barcelona, sede del arzobispado de Barcelona. / *Cathedral of Santa Cruz and Santa Eulalia is Barcelona's Gothic cathedral, seat of the archbishop of Barcelona.*

D6 Pla Seu, 3 ☎ 93 315 15 54



Basílica de Santa Maria del Pi

Descubrir entre las pintorescas plazas del Pi y de Sant Josep Oriol la iglesia de Santa Maria del Pi.

Discover the picturesque squares between Pi and Sant Josep Oriol church of Santa Maria del Pi.

D5 Pl. del Pi, 7 ☎ 93 318 47 43

Casa de l'Ardiaca / House of l'Ardiaca

Muralla y acueductos romanos / *Roman wall and aqueducts.*

D6 C. de Santa Lúcia, 1 ☎ 93 318 11 95

Iglesia Sant Felip Neri / Chapel of St. Felip Neri

D5 Pl. Sant Felip Neri, 5 ☎ 93 317 31 16



Muralla y torres de defensa de la ciudad romana de Barcino

Dos Barcelonas diferentes: la romana y la medieval.

Wall and defence towers of the Roman city of Barcino

Two different Barcelonas: the Roman and the medieval.

D6 Pl. Ramon Berenguer s/n



Palau de la Generalitat

Sede del Gobierno Autonómico de Catalunya.

Is the seat of the Catalan government.

D6 Pl. de Sant Jaume, 4

Palacio Moja / Palace Moja

C4 C. Portaferriassa, 1 ☎ 93 316 27 40

Mare de Déu de Betlem / Church Mare de Déu de Betlem

C4 C. del Carme, 2 ☎ 93 318 38 23

Arte Público / Public Art

- 1 D6 **Apel·les Mestres**, (Frederic Marès)
- 2 C4 **Mural de los gatos / Mural of cats**, (Arnal Ballester)
- 3 D5 **Fuente de Santa Anna / Source of Santa Anna**
- 4 B5 **Fuente de Canaletes / Source of Canaletes**, (Pere Falqués)
- 5 C4 **Fuente Portaferriassa / Source of the Portaferriassa**
- 6 B7 **Francesc Cambó**, (Victor Ochoa)
- 7 C7 **Medianera de Sant Pere Més Baix / Mediatrix of Sant Pere Mes Baix**, (Andreu Arriola)
- 8 B7 **Mare de Déu dels Àngels**, (Juan Enrich, Juan Garrido)
- 9 C4 **Mary Santpere**, (Luis Archilla y Teruel)
- 10 C5 **Sant Antoni de Pàdua**
- 11 D5 **Sant Josep Oriol**, (R. Perera)
- 12 D5 **Sant Domènec**
- 13 D5 **Mare de Déu de la Mercè**, (Agustín Agraz)
- 14 D5 **San Miguel Arcángel**, (Salvador Escala)
- 15 D6 **Mater Divinae Gratiae**, (Josep Maria Camps)
- 16 D5 **Santa Eulàlia**, (Eduard B. Alentorn)
- 17 E6 **Sant Jordi**, (Pere Joan)
- 18 D6 **Los gigantes, la senyera y los niños**, (Pablo Picasso)
- 19 D4 **Mare de Déu del Roser**, (Luisa Granero)

En este plano encontrarás / At this level you will find

MUSEO DE LAS ILUSIONES
Viaje al interior de las imágenes
Journey into images
Entrada / Entrance: 10 €
☎ 11 - 23 h. ☎ 618 555 655
1 C4 C. Pintor Fortuny, 17

MUSEU DE L'ERÒTICA
BARCELONA

MUSEO DE LA ERÒTICA
Único en España
Unique in Spain
Entrada / Entrance: 9 €
☎ 10 - 24 h. ☎ 93 318 98 65
2 D4 Las Ramblas, 96 bis

MUSEO DEL CALZADO
Calzado desde el siglo XX al XVIII
Shoes from the fifteenth century to the eighteenth
Entrada / Entrance: 2,50 €
☎ 11 - 24 h. ☎ 93 301 45 33
3 D5 Pl. Sant Felip Neri, 5

HARD ROCK CAFÉ
Hamburguesas y clásicos de la cocina americana
Burgers and classic American cuisine
☎ 11:30 - 2 h. ☎ 93 270 23 05
4 B5 Pl. Catalunya, 21

FARGGI
Expertos en helados y pastelería
Experts in ice cream and pastries
☎ 9 - 1 h. ☎ 93 301 10 18
5 B5 Pl. Catalunya, 19

MUSEU DIOCESÀ
Museo único dedicado a Gaudí
A unique museum dedicated to Antoni Gaudí
Entrada / Entrance: 15 €
☎ 10 - 20 h. ☎ 93 315 22 13
6 D6 Pla de la Seu, 7

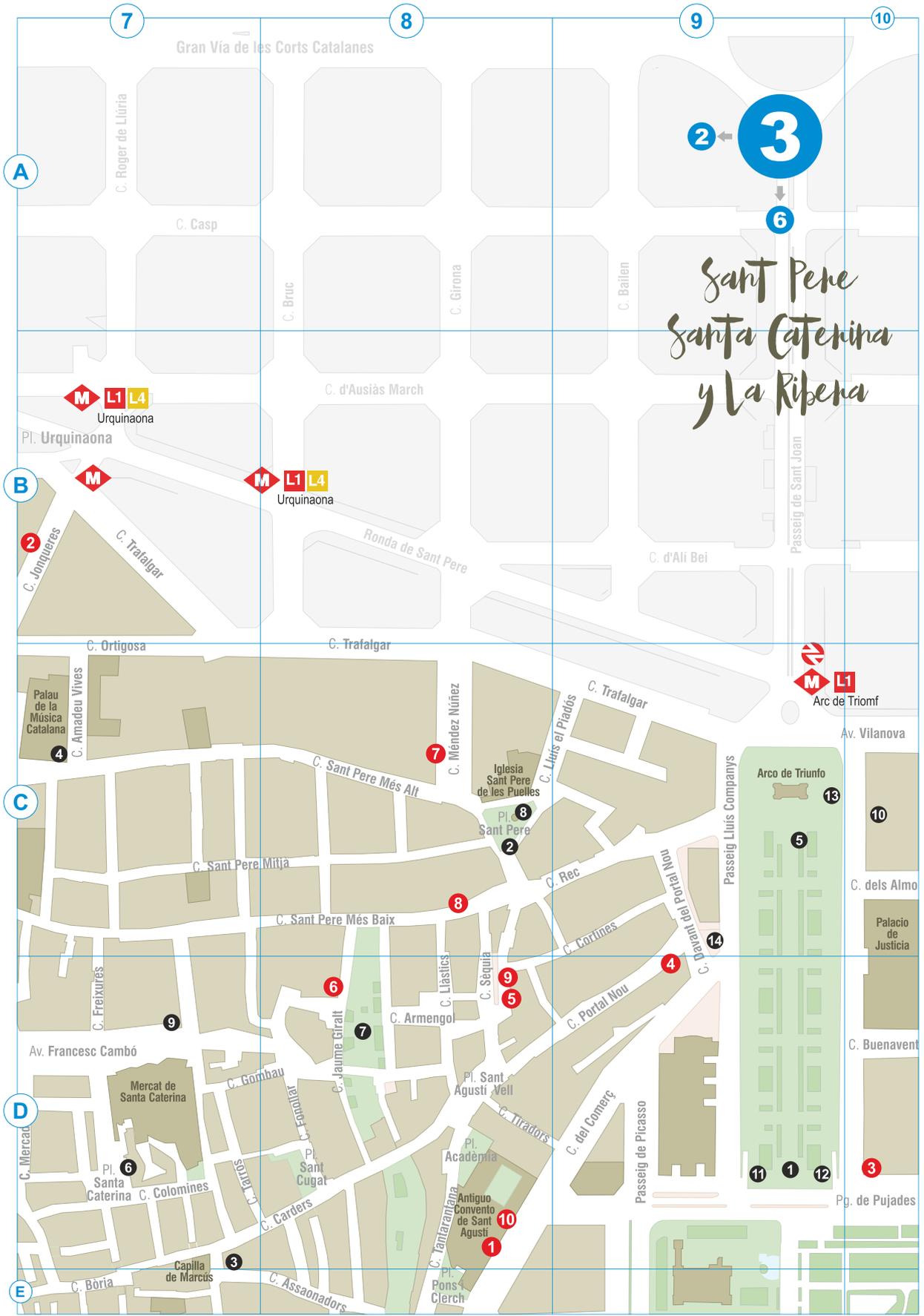
VIENA
Para comer bien, bueno y rápido.
To eat well, good and fast.
☎ 8 - 24 h. ☎ 93 317 06 00
7 A4 C. Pelai, 16

SCHARA
La gran calidad en salchichas desde 1955
The great quality sausages since 1955
☎ 8 - 19 h. ☎ 93 301 90 34
8 D4 La Boqueria, 159

BAR RESTAURANT ELISABETS

ELISABETS
Menús diarios de mediodía.
Especialidad en tapas.
Daily lunch menus. Specializing in tapas
☎ 8 - 23 h. ☎ 93 000 00 00
9 C4 C. Elisabets, 2

DECATHLON
Gran superficie de material deportivo
Large area of sports equipment
☎ 9:30 - 21:30 h. ☎ 93 342 61 61
10 C5 C. Canuda, 20



Sant Pere Santa Caterina y La Ribera

A

B

C

D

E

7

8

9

10

3

2

6

2

4

9

6

3

7

8

8

6

7

9

5

9

10

1

4

14

11

1

12

3

13

10

3

3

Sitios de interés, Monumentos / Landmarks, Monuments

Arco de Triunfo / Arc of Triomf
 En el año 1888, Barcelona organizaba la Exposición Universal. Como puerta de entrada a la feria se levantaba el Arco del Triunfo.
In 1888 Barcelona hosted the Universal Exhibition. The Arc de Triomf was built as the gateway to the fair which was held in the Parc de la Ciutadella.
 C9 Passeig de Lluís Companys

Capilla de Marcús
 Una de las pocas muestras intactas de románico en la ciudad, del siglo XII.
 Entrada gratuita. ☺ Lunes a viernes: 10 a 12 h. Sábado 10:30 a 11 h.
Capilla of Marcús
One of the few intact examples of Romanesque in the city, the twelfth century.
Free entrance. ☺ monday to Friday: 10 to 12 h. Saturday 10:30 to 11 h.
 D7 C. Carders, s/n

Mercat de Santa Caterina
 Convertido en nuevo icono de la ciudad a raíz del proyecto de remodelación de Enric Miralles.
Become the new icon of the city following the remodeling project Enric Miralles.
 D7 C. Palau de la Música, 4-6

Iglesia Sant Pere de les Puelles / Church Sant Pere de les Puelles
 C8 C. de Lluís el Piadós, 1 ☎ 93 268 07 42

Palau de la Música Catalana
 Construido entre 1905 y 1908 por el arquitecto Lluís Domènech i Montaner, una perla arquitectónica del modernismo catalán.
Was built between 1905 and 1908 by the architect Lluís Domènech i Montaner, is an architectural jewel of Catalan Art Nouveau.
 C7 C. Palau de la Música, 4-6

Palacio de Justicia / Courthouse
 C10 Pg. de Lluís Companys, 12-18

Antiguo Convento de Sant Agustí / Old Convent de Sant Agustí
 D8 C. del Comerç, 36



Arte Público / Public Art

- 1 D9 **Francesc Rius i Taulet**, (Manuel Fuxà)
- 2 C8 **San Pedro**, (Antoni Mas)
- 3 D7 **San Juan Bautista**, (José Miret)
- 4 C7 **La canción popular / The popular song**, (Miquel Blay)
- 5 C9 **Farolas del paseo de Lluís Companys / Lampposts on Paseo de Lluís Companys**, (Pedro Falqués)
- 6 D7 **Mural-fuente del bacalao / Mural-source cod**, (Enric Miralles)
- 7 D8 **Fuente del Agujero de la vergüenza / Hole source of shame**, Jardins Pou de la Figuera
- 8 C8 **Fuente de la plaça Sant Pere / Fountain square Sant Pere**, (Pedro Falqués)
- 9 D7 **Medianera "Pavia" / Mediatrinx "Pavia"**, (R. Cerdan, A. Medios)
- 10 C10 **Pere Vila Codina**, (Josep Dunyach)
- 11 D9 **Antoni Viladomat**, (Torquat Tasso)
- 12 D9 **Roger de Llúria**, (Josep Reynolds)
- 13 C9 **Pau Claris**, (Rafael Atché)
- 14 C9 **Arco 44,5º**, (Bernar Venet)

En este plano encontrarás / At this level you will find

mx
 museu de la xocolata

MUSEO DEL CHOCOLATE
 Recorrido e historia del chocolate
Tour and history of chocolat
 Entrada / Entrance: 5 €
 ☺ 10 - 19 h. ☎ 93 268 78 78
 1 D8 C. Comerç, 36

EL REI DE LA MAGIA
 Único espacio escénico dedicado exclusivamente a la magia
Single stage space dedicated to magic in Barcelona
 ☺ 11 - 23 h. ☎ 93 319 73 93
 2 B7 C. Junyeres, 15

La Ciudadela
LA CIUADELA
 Hotel/Restaurante familiar donde se sentirá como en casa
Family hotel/restaurant where you will feel like at home
 ☺ 9 - 1 h. ☎ 93 309 95 57
 3 D10 Pº de Lluís Companys, 2

Taco Alto
TACO ALTO
 La Nueva Taquería de Barcelona
New taquería Barcelona
 ☺ 12:30 - 00 h. ☎ 93 633 97 42
 4 D9 C. Portal Nou, 62

ALE&HOP
 Platos vegetarianos y cerveza artesana
Vegetarian dishes and craft beer
 ☺ 13 - 1:30 h. ☎ 93 126 90 94
 5 D8 C. de les Basses de Sant Pere, 10

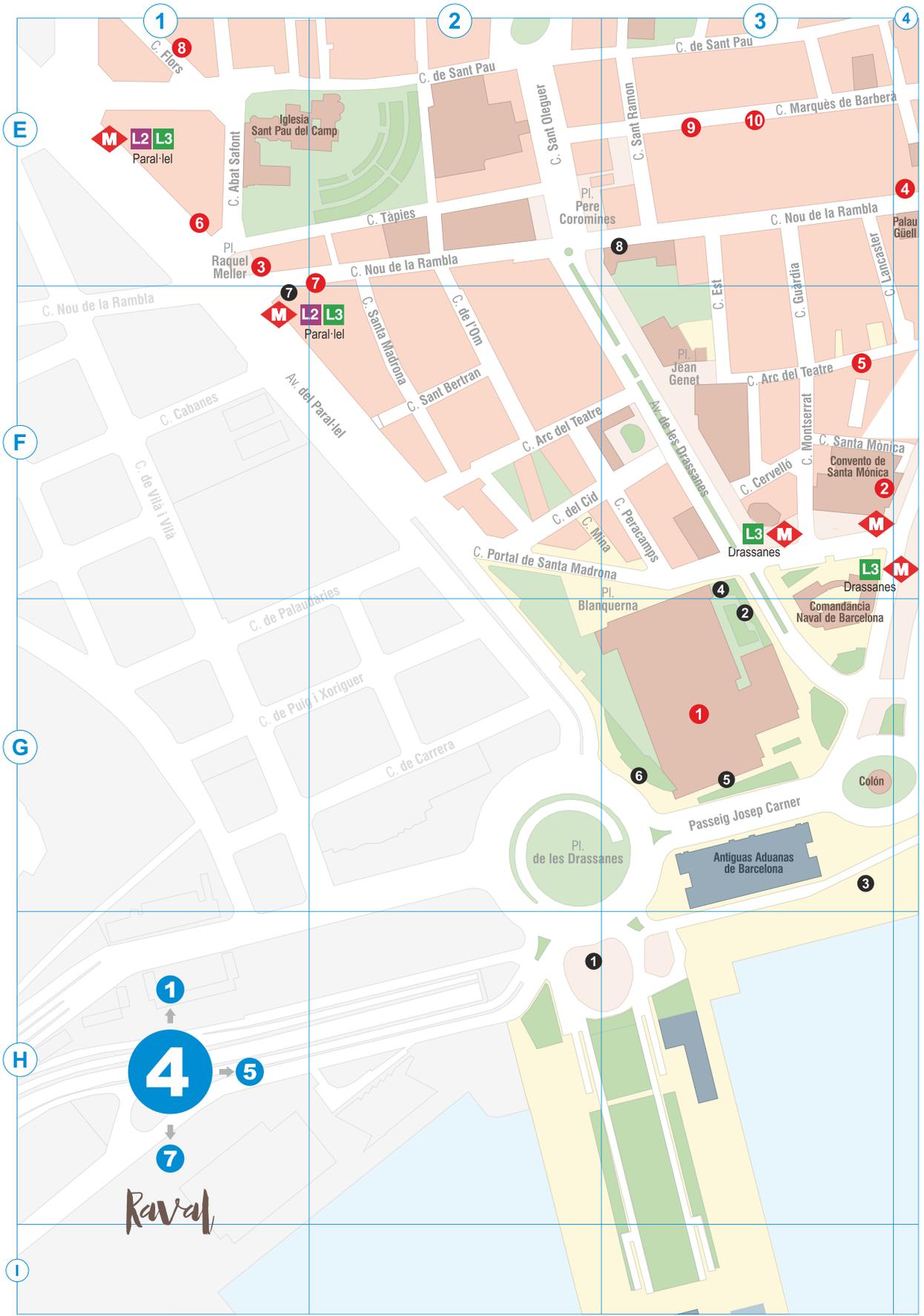
DOBLE ZEROO
 Platos asiáticos, sushi y tapas exóticas en un local alternativo
Asian dishes, sushi and exotic tapas at an alternative location
 ☺ 13- 23:30 h. ☎ 93 315 17 44
 6 D8 C. Jaume Giralt, 53

TIFFANY & CO.
TIFFANY'S
 Legendaria joyería americana famosa por sus lujosas joyas
Legendary American jewelry famous for its luxury jewelry
 ☺ 10:30 - 20:30 h. ☎ 93 268 07 52
 7 C8 C. Méndez Núñez, 3

LA WASH
LA WASH
 Lavandería Autoservicio
Self Laundry
 ☺ 7 - 22 h. ☎ 666 242 460
 8 C8 C. de Sant Pere Més Baix, 71

PASPARTU
 Coctelería de estilo alternativo especializada en gin tonics
Alternative style cocktail bar specializes in gin tonics
 ☺ 19 - 2:30 h. ☎ 93 256 50 17
 9 D8 C. de les Basses de Sant Pere, 12

BAR DEL CONVENT
 Espacio de restauración y ocio con carácter propio
Dining and entertainment space with character
 ☺ 10 - 22 h. ☎ 93 256 50 17
 10 D8 C. del Comerç, 36



Sitios de interés, Monumentos / Landmarks, Monuments



Mirador de Colón / The Columbus Monument
 Arte público / Public Art.
 8 Leones (Agapito Vallmitjana), Aragón (José Carcassó), Capitán Margarit (Eduard B. Alentorn), Carabelas y figuras aladas (Francesc Font), Castilla (Josep Gamot), Catalunya (Pere Carbonell), Cristóbal Colón (Rafael Atché), Escudo de Colón (Lluís Ferrer), Fernando IV de Castilla y II de Aragón (Francesc Pagès), Fray Antonio de Marchena (Eduard B. Alentorn), Fray Bernat de Boil (Manuel Fuxà), Fray Juan Pérez (Eduard B. Alentorn), Isabel I de Castilla (Antoni Vilanova), Jaume Ferrer de Blanes (Francesc Pagès), León (Rafael Atché), Lluís de Santàngel (José Gamot), Marquès de Moya, Andrés de Cabrera (Manuel Fuxà), Marquesa de Moya, Beatriz de Bovadilla (Josep Carcassó), Martín Alonso Pinzón (Rossend Nobas), Vicente Pinzón (Josep Llimona), Relieves...

G3
 Pl. Portal de la Pau, s/n
 ☎ 93 285 38 34
 Adultos / Adults: 6 €
 ⌚ 8.30 - 20.30 h.

Iglesia Sant Pau del Camp / Church Sant Pau del Camp
E1 C. Sant Pau, 101 ☎ 93 441 00 01



Convento de Santa Mónica, de los Agustinos Descalzos
 Construido en 1636, actualmente está el Arts Santa Mònica.
Built in 1636, is currently the Arts Santa Mònica.
F3 La Rambla, 7

Comandancia Naval de Barcelona / Naval Command Barcelona
G3 C. Portal de Santa Madrona, s/n



Antiguas Aduanas de Barcelona
 Construido entre 1896 y 1902 por el arquitecto Enric Sagnier i Villavecchia.
Built between 1896 and 1902 by the architect Enric Sagnier i Villavecchia.
G3 Passeig de Josep Carner, 27



Palau Güell
 El Palau Güell es uno de los primeros encargos importantes que recibió Gaudí al principio de su carrera. Eusebi Güell (industrial, político y mecenas) quiso que Gaudí le construyera este peculiar palacio urbano como ampliación de la casa familiar que tenía en la Rambla de Barcelona.
Palau Güell was one of the first important commissions Antoni Gaudí received at the start of his career. Eusebi Güell (industrialist, politician and patron of the arts) wanted Gaudí to build him this peculiar urban palace as an extension of the family home on La Rambla.
 ⌚ 10 - 17.30 h.
E4 C. Nou de la Rambla, 3-5 ☎ 93 472 57 75



Arte Público / Public Art



- 1 H2** Olas / Waves, (Andreu Alfaro)
- 2 G3** Capmany, (Frederic Marès)
- 3 G3** En memoria de los marineros de EE.UU., muertos el 17 de enero de 1977 / In memory of sailors US Navy, who died on 17 January 1977, (Gabriel Alabert)
- 4 F3** Ictineu I, (Manuel Raventós, José Mora, José Rosell)
- 5 G3** Lepanto, (Joaquim Ros Sabatés)
- 6 G3** Pelota, (Juan Bordes)
- 7 F1** Fuente de la Violetera / Source Violetera, (Josep Viladomat)
- 8 E3** Fuente del Carrer Nou de la Rambla

En este plano encontrarás / At this level you will find

mmb MUSEU MARÍTIM DE BARCELONA
MUSEO MARÍTIMO
 Museo Marítimo de Barcelona
Maritime Museum of Barcelona
 Entrada / Entrance: 7 €
 ⌚ 10 - 20 h. ☎ 93 342 99 20
1 G3 Av. de les Drassanes, s/n

SANTAMÒNICA
ARTS SANTA MÒNICA
 Centro cultural de Barcelona, exposiciones
Cultural center of Barcelona, exhibitions
 ⌚ 11 - 21 h. ☎ 93 567 11 10
2 F3 La Rambla, 7

express
CARREFOUR EXPRESS
 Supermercado que mantiene todos los valores del Grupo
Supermarket that keeps all the Group's values
 ⌚ 9 - 23 h. ☎ 93 490 89 00
3 E1 C. Nou de la Rambla, 60

HOTEL GAUDÍ
HOTEL GAUDÍ
 Un original hotel de 3 estrellas con todas las comodidades
An original 3-star hotel with all the amenities
 ⌚ 24 h. ☎ 93 317 90 32
4 E4 C. Nou de la Rambla, 12

MOOG
MOOG
 Sesiones de música techno con DJ nacionales y extranjeros
Techno music sessions with national and foreign DJ
 ⌚ 12 - 5 h. ☎ 93 319 17 89
5 F3 C. de l'Arc del Teatre, 3

BAIRTS
SALA BARTS
 Espectáculos de música, teatro, danza y artes escénicas
Live music, theater, dance and performing arts
 ⌚ 18 - 23 h. ☎ 93 324 84 94
6 E1 Av. del Paral·lel, 62

RINCÓN DEL ARTISTA
 Fotos firmadas por folclóricas, actores y famosos en un bullicioso bar con tapas, platos combinados y terraza.
 ⌚ 7 - 2 h. ☎ 93 442 12 40
7 E2 C. Nou de la Rambla, 105

CA L'ISIDRE
CA L'ISIDRE
 Cocina catalana y mediterránea con toques modernos
Catalan and Mediterranean cuisine with modern touches
 ⌚ 13 - 23 h. ☎ 93 441 11 39
8 E1 C. de les Flors, 12

Citytrip BARCELONA.COM
CITYTRIP Barcelona
 Alquiler de apartamentos para viajeros temporales en la ciudad
Rental apartments in the city timefarers
 ⌚ 24 h. ☎ 93 329 49 13
9 E3 C. Marquès de Barberà, 27

SHENANIGANS IRIS PUB
SHENANIGANS IRIS PUB
 Pub irlandés
Irish Pub
 ⌚ 13 - 2 h. ☎ 93 412 12 19
10 E3 C. Marquès de Barberà, 11



Gothic

Sitios de interés, Monumentos / Landmarks, Monuments



Ayuntamiento de Barcelona / Barcelona City council

Entrada gratuita. ☉ Domingos, de 10 a 13:30 h.
Free entrance. ☉ sundays, from 10 to 13:30 h.
E6 Pl. de Sant Jaume, 1 ☎ 93 402 70 00



Basilica de la Mercè

Patrona de la ciudad de Barcelona desde 1687.
Entrada gratuita. ☉ de 10 a 20 h. Miércoles y sábado 10 a 13 h. y 18 a 20 h.
Patroness of the city of Barcelona from 1687.
Free entrance. ☉ of 10 to 20 h. Wednesday and saturday 10 to 13 h. and 18 to 20 h.
F5 C. de la Mercè, 1 ☎ 93 315 27 56

Iglesia Santos Just y Pastor / Church of Sants Just i Pastor

Dice la tradición que esta es la iglesia más antigua de BCN.
Tradition has it that this is Barcelona's oldest church.
E6 Pl. Sant Just, 6 ☎ 93 301 74 33

Iglesia de San Jaime / Church of San Jaime

Construida a finales del siglo XIV donde se encontraba la principal sinagoga de la ciudad. / Neither its name nor its appearance suggests that this church bears any relation to the Jewish culture that once flourished in the city.
E5 C. Ferran, 28 ☎ 93 302 22 89



Maremagnum

Centro comercial de aire vanguardista junto al mar abierto todos los días del año, con tiendas y restauración.
Avant-garde mall air seaside open every day of the year, with shops and restaurants.
H4 Moll d'Espanya, 5 ☎ 93 225 81 00 ☉ 10 - 22 h.

Palau de Marc / Palace of Marc

E5 Rbla. de Sta. Mònica, 8 ☎ 93 316 27 00



Arte Público / Public Art

- 1 G6 **Cara de Barcelona / Barcelona Head**, (Roy Lichtenstein)
- 2 F6 **Musa III**, (Lluís Llongueras)
- 3 G6 **Gambrinus**, (Javier Mariscal)
- 4 F7 **Antonio López i López**, (Venanci Vallmitjana y Barbany)
- 5 E6 **Las Cuatro Estaciones / The Four Seasons**, (Albert Ràfols)
- 6 E6 **San Jaime**, (Manuel Fuxà)
- 7 F5 **Mare de Déu de la Mercè**, (Miguel Oslé)
- 8 E5 **El Comercio / The Commerce**, (Rossend Nobas)
- 9 G4 **Ròmul Bosch i Alsina**, (Robert Krier)
- 10 G5 **Galceran Marquet**, (Damià Campeny y Extraño)
- 11 E5 **Als Castellans**, (Antoni Llena)
- 12 G6 **Deportivos del Mar / Sea Sports**, (Joaquim Ros Sabaté)
- 13 E4 **Fuente réplica Wallace / Source replica Wallace**
- 14 G4 **Joan Salvat Papasseit**, (Robert Krier)
- 15 H4 **Miraestels, Saltamartins aquàtics**, (Robert Llimós)
- 16 F4 **Fuente Wallace / Source Wallace**, (Charles Lebourg)
- 17 E4 **Farolas Plaça Reial / Lampposts in Plaça Reial**, (Antoni Gaudí)
- 18 E4 **Font de les Tres Gràcies**, (Francesc Daniel Molina)

En este plano encontrarás / At this level you will find

MUSEO DE LAS IDEAS E INVENTOS
100 ideas para llevar!
Museum of ideas and inventions
Entrada / Entrance: 8 €
☉ 10-14 / 16-19 h. ☎ 93 332 79 30
1 E6 C. de la Ciutat, 7

AMBOS MUNDOS
Variedad en tapas y platos de nuestra dieta mediterránea
Variety of tapas and our Mediterranean diet
☉ 8 - 2 h. ☎ 93 317 01 66
2 E4 Pl. Reial, 10

PANS & COMPANY
Los mejores bocadillos al mejor precio
The best sandwiches at the best price
☉ 8 - 1 h. ☎ 93 315 16 06
3 E6 Pl. Sant Jaume, 6

L'AQUARIUM
11.000 peces y criaturas marinas de 450 especies diferentes
11.000 fish and sea creatures of 450 different species
☉ 10 - 21 h. ☎ 93 221 74 74
4 H5 Moll d'Espanya - Port Vell

MUSEO DE CERA
Más de 200 figuras de cera de personajes reales y de ficción
More than 200 wax figures of real and fictional characters
☉ 10-13 / 16-19 h. ☎ 93 317 26 49
5 F4 Passatge de la Banca, 7

BOSC DE LES FADES
Un lugar único y mágico para tomar un café, copa...
A unique and magical place for a coffee, drink...
☉ 10 - 1 h. ☎ 93 317 26 49
6 F4 Passatge de la Banca, 7

BODEGA VASCONIA
Bodega Vasconia, desde 1909, ahora... pintxos, tapas y copas
Bodega Vasconia, since 1909, now... pintxos, tapas and drinks
☉ 00 - 00 h. ☎ 93 488 68 82
7 F6 Gignàs, 13

SPORTS ITALIAN
Menú del día y Menú Pizza
Menu and menu Pizza
☉ 13 - 19:30 h. ☎ 93 310 69 58
8 F6 C. Ample, 51

QUEROL
Zapatos para mujer y hombre
Shoes for men and women
☉ 10 - 22 h. ☎ 607 599 646
9 H5 Maremagnum

ENRIQUE TOMÁS
Disfruta de todos los tipos de jamón que existen
Enjoy all types of ham there
☉ 10 - 22 h. ☎ 93 225 80 34
10 H5 Maremagnum



Sant Pere Santa Caterina y La Ribera Barceloneta

Parc de la Ciutadella
Zoo de Barcelona
(Ver plano nº 11)
(See map number 11)

M L4
Barceloneta

Parroquia de Sant Miquel del Port

Mercat de La Barceloneta

Parc de la Barceloneta

Antoni Gaudí
Corominas

- 7 C. de la Princesa
- 8 C. del Comerç
- 9 C. Fusina
- 10 C. Ribera
- 1 C. Montcada
- 2 Passeig de Picasso
- 3 C. Sombrierers
- 4 C. Rec
- 5 C. Comercial
- 6 Pl. Jaume Sabartes
- 7 C. Balboa
- 8 C. Carbonell
- 9 C. Ginebra
- 10 C. Pizarro
- 11 Pl. Pau Vila
- 12 C. Recor Bruñuera
- 13 C. Sant Miquel
- 14 C. Paredes
- 15 C. Mimbó
- 16 C. Sant Joan
- 17 C. Antic de Sant Joan
- 18 C. Calders
- 19 C. Rec
- 20 C. Antic de Sant Joan
- 21 C. Pescaderia
- 22 C. Bonaire
- 23 C. Rec
- 24 C. Antic de Sant Joan
- 25 C. Vilhiera
- 26 C. Duana
- 27 C. General Castaños
- 28 C. Marquessa
- 29 C. Balboa
- 30 C. Carbonell
- 31 C. Ginebra
- 32 C. Pizarro
- 33 C. Sant Joan
- 34 C. Antic de Sant Joan
- 35 C. Calders
- 36 C. Rec
- 37 C. Antic de Sant Joan
- 38 C. Pescaderia
- 39 C. Bonaire
- 40 C. Rec
- 41 C. Antic de Sant Joan
- 42 C. Vilhiera
- 43 C. Duana
- 44 C. General Castaños
- 45 C. Marquessa
- 46 C. Balboa
- 47 C. Carbonell
- 48 C. Ginebra
- 49 C. Pizarro
- 50 C. Sant Joan
- 51 C. Antic de Sant Joan
- 52 C. Calders
- 53 C. Rec
- 54 C. Antic de Sant Joan
- 55 C. Pescaderia
- 56 C. Bonaire
- 57 C. Rec
- 58 C. Antic de Sant Joan
- 59 C. Vilhiera
- 60 C. Duana
- 61 C. General Castaños
- 62 C. Marquessa
- 63 C. Balboa
- 64 C. Carbonell
- 65 C. Ginebra
- 66 C. Pizarro
- 67 C. Sant Joan
- 68 C. Antic de Sant Joan
- 69 C. Calders
- 70 C. Rec
- 71 C. Antic de Sant Joan
- 72 C. Pescaderia
- 73 C. Bonaire
- 74 C. Rec
- 75 C. Antic de Sant Joan
- 76 C. Vilhiera
- 77 C. Duana
- 78 C. General Castaños
- 79 C. Marquessa
- 80 C. Balboa
- 81 C. Carbonell
- 82 C. Ginebra
- 83 C. Pizarro
- 84 C. Sant Joan
- 85 C. Antic de Sant Joan
- 86 C. Calders
- 87 C. Rec
- 88 C. Antic de Sant Joan
- 89 C. Pescaderia
- 90 C. Bonaire
- 91 C. Rec
- 92 C. Antic de Sant Joan
- 93 C. Vilhiera
- 94 C. Duana
- 95 C. General Castaños
- 96 C. Marquessa
- 97 C. Balboa
- 98 C. Carbonell
- 99 C. Ginebra
- 100 C. Pizarro

Sitios de interés, Monumentos / Landmarks, Monuments

Parroquia Sant Miquel del Port / Church Sant Miquel del Port
H8 C/ de Sant Miquel, 39 ☎ 93 221 65 50



Santa Maria del Mar
 La Basílica de Santa Maria del Mar de Barcelona.
 Entrada gratuita. ☉ de 9 a 13:30 h. y de 16:30 a 20 h.
 Domingos y festivos de 10:30 a 13:30 h. y de 16:30 a 20 h.
Santa Maria del Mar
The basilica of Santa Maria del Mar in Barcelona.
Free entrance. ☉ from 9 to 13:30 h. & 16:30 to 20 h. Sunday & public holidays from 10:30 to 13:30 h. & 16:30 to 20 h.

F7 Pl. Santa Maria, 1 ☎ 93 310 23 90



El Born Centro Cultural
 Bajo la estructura de un mercado emblemático de la arquitectura de hierro del s. XIX, se encuentra el yacimiento arqueológico de la Barcelona de 1700.
The Born Centre Cultural
Under the structure of an emblematic market with iron casting architecture of the 19th century, the archaeological site of 1700 Barcelona is found.

E8 Pl. Comercial, 12 ☎ 93 256 68 50

Porxos d'en Xifré / Porxos d'en Xifré
F8 Passeig d'Isabel II, 8-16



Estació de França
 El buen gusto y la monumentalidad se exhiben en la gran estación ferroviaria de Barcelona.
Good taste and monumentality are displayed on the large train station in Barcelona.

F8 Av. del Marqués de l'Argentera

Edifici Llotja / Building Llotja
F7 Passeig d'Isabel II, 1

Mercat de La Barceloneta / Barceloneta Market
H8 Pl. de la Font, 1-2 ☎ 93 221 64 71 ☉ 8 - 15 h.

Palau de Mar
G7 Pl. de Pau Vila, 3

Arte Público / Public Art

- 1 F7** **El Fossar de les Moreres**, (Carme Fiol)
- 2 E9** **Homenaje a Picasso / Tribute to Picasso**, (Antoni Tàpies)
- 3 E8** **Born**, (Jaume Plensa)
- 4 E7** **Montcada Jazz**, (Rodger Mack)
- 5 I9** **Simón Bolívar**, (Julio Maragall)
- 6 E7** **Doctor Jacint Reventós**, (Manuel Álvarez)
- 7 H8** **Pavimento del pescado / Fish pavement**, (Josep Miàs)
- 8 F7** **Fuente del Genio Catalán, el Marqués de Campo Sagrado / Source of the Catalan genius, the Marquis de Campo Sagrado**, (Fausto Baratta, José Aniceto Santigosa)
- 9 F7** **Fuente de Santa María / Source of Santa María**, (Arnau Barugués)
- 10 F8** **Medianera de la plaça de les Olles / Mediatrix of Plaça de les Olles**, (Colectivo de doce artistas / Group of twelve artists)
- 11 G8** **General Moragues**, (Francisco Abad)
- 12 H8** **El Negre de la Riba**
- 13 F7** **Sin título, cuatro cuñas / Untitled, four wedges**, (Ulrich Rückriem)
- 14 G7** **Rosa de los Vientos / Compass Rose**, (Lothar Baumgarten)
- 15 F8** **Farolas de Pla de Palau / Lampposts Pla de Palau**, (Antonio Gaudí)

En este plano encontrarás / At this level you will find

Museu Picasso
MUSEO PICASSO
 Colección de 4.249 obras
Collection of 4,249 works by Pablo Picasso
 Entrada / Entrance: 11 €
 ☉ 9 - 19 h. ☎ 93 256 30 00
1 E7 C. Montcada, 15-23

SAGÀS
 PAGESOS, CUNERS & CO.
SAGÀS
 Bocadillos gourmet en local rústico-chic
Gourmet snacks local rustic-chic
 ☉ 12 - 24 h. ☎ 93 310 24 34
2 F7 Pla de Palau, 13

Museu d'Història de Catalunya
MUSEU D'HISTÒRIA DE CATALUNYA
 Sobre Cataluña abierto al mundo
Museum about Catalonia open to the world
 ☉ 10 - 20 h. ☎ 93 225 47 00
3 G7 Pl. de Pau Vila, 3

RISTORANTI - PIZZERIA
La Tagliatella
LA TAGLIATELLA
 Platos con productos Italianos según las recetas originales
Italian dishes with products according to the original recipes
 ☉ 12 - 24 h. ☎ 93 221 40 92
4 G7 Pl. Pau Vila, 1

LA GAVINA RESTAURANT
LA GAVINA
 Cocina mediterránea y marinera con terrazas vistas al mar
Mediterranean cuisine with terraces overlooking the sea
 ☉ 12 - 23:30 h. ☎ 93 221 05 95
5 G7 Pl. Pau Vila, 1

CRUYFF CLASSICS
CRUYFF
 Tienda Oficial de Cruyff Classics
Official Store of Cruyff Classics
 ☉ 9 - 21 h. ☎ 93 319 00 04
6 E8 Pl. Comercial, 3

CUP & CAKE
barcelona
BRUNCH & CAKE
 Para que algo tan sencillo como un brunch, sepa mejor
For something as simple as a brunch, taste better
 ☉ 9 - 22 h. ☎ 93 200 28 72
7 H8 P. de Joan de Borbó, 5

VILA VINITECA
 DES DEL 1932
VILA VINITECA
 Una de las distribuidoras de vinos finos más importantes de Europa
One of the most important distributors of fine wines
 ☉ 8:30 - 20:30 h. ☎ 902 32 77 77
8 F7 C. dels Agullers, 7

CAN PAIXANO
 Concurrida tasca con tostas y bocatas para comer en barra
Busy tavern with toast and snacks to eat in bar
 ☉ 9 - 22:30 h. ☎ 93 310 08 39
9 G7 C. de la Reina Cristina, 7

L'ARRÒS
 Descubra la experiencia de degustar 25 tipos de arroces
Discover the experience of tasting more than 25 types of rice
 ☉ 12 - 23:30 h. ☎ 93 221 26 46
10 H7 P. de Joan de Borbó, 12

BARCELONA RENT A BIKE

Dutch bikes, Tandems, Electric bikes & Family bikes

Nº1 Bike rental service in Barcelona

Barcelona Turisme Member

ONLY FROM € **6** "LOW COST"



Loguer de bicicletes · Alquiler de bicicletas · Fietsverhuur · Biciclette de affittare · Fahrradverleih · Location de vélos

Tel (+34) 933 171 970

700+ Quality Dutch Bikes in Stock

Smart City Bikes

Low Prices - 3 Gears - Locks, maps, helmets & baskets are FREE

CITY MAP

4 Rental Stations Open Every Day
Plaça Catalunya (2 shops)
Barceloneta Beach
Arc de Triomf

see Barcelona by bike

Plaça Catalunya (2 Shops)
C. Tallers, 45 (passatge)
C. Jovellanos 1
Open daily 9:30 - 20:00 h
2 B4

Arc de Triomf
Passeig de Lluís Companys, 23
Open daily 10h-20h
3 C9

Barceloneta Beach
Passeig de Joan de Borbó, 35
Open daily 10h-20h
6 H7

Open every day
Special discounts for groups & students
barcelonarentabike.com

RENTAL & TOURS BORNBIKE

Discover Barcelona from the inside



www.bornbikebarcelona.com

Only 50m away from the Barceloneta metro station

6 G8 ☎ 93 319 00 20
C. Marquesa, 31

Bike rental Barcelona

ElectriCity tour
Tours personalizados en bicicleta

4 F3 ☎ C. de Montserrat, 8
666 057 655

RE



9 I7 ☎ C. d'Almirall Cervera, 1 - ☎ 902 474 474

Bikes & Rentals BCN

Alquila tu Bicicleta en Barcelona
Rent your bike in Barcelona

3 C8 ☎ C. de Sant Pere Més Alt, 57
93 277 67 00

BICYCLE TOURS VENI VIDI BICI



BARCELONA

Veni Vidi Bici es una plataforma dedicada a la cultura ciclista, que ofrece experiencias en la ciudad y sus alrededores desde el privilegiado punto de vista que solo una bicicleta puede brindar.

Veni Vidi Bici supports the cycling culture and invites people to experience cities and their surrounding from the privileged point of view that only a road bicycle can provide.

6 E7 ☎ 617 215 736
C. dels Banys Vells, 3

bbbo BARCELONA BY BIKE

the most exciting way to see this unique city
discover Barcelona on bike

Classic Tour

Visit our web to know all our tours.

Booking and information:
Tel. 93 268 81 07
Mov. 666 988 495

www.barcelonabybike.com

emobike
movilidad sostenible

EMOBIKE

eBike Sharing: soluciones para alquiler de bicicletas eléctricas
eBike Sharing: solutions for electric bicycles for hire

☎ 10 - 18 h. ☎ 93 301 64 74
7 I3 Moll de Barcelona, 1

ajo bike

AJO BIKE

Alquilamos bicicletas nuevas y de segunda mano

We rented bikes new and second hand

☎ 10 - 19 h. ☎ 93 008 22 98
1 C3 C. d'en Roig, 5

wanted

W4ANTED

Alquiler y venta de diversos vehículos híbridos

Rental and sale of various hybrid vehicles

☎ 9:30 - 21 h. ☎ 93 463 51 36
5 F6 C. Ample, 35

TRIXI



Triciclos de diseño futurista y recorren con pasajeros a bordo

Futuristic tricycles and walking with passengers on board

☎ 10 - 20 h. ☎ 999 984 726
5 F6 Pl. dels Traginers, 4

BHDB

BHDB

Me encanta la bici en Barcelona. Bicicletas de calidad

I love Barcelona holiday bici. Quality bikes

☎ 10 - 20 h. ☎ 93 302 64 81
5 F4 P. dels Escudellers, 3

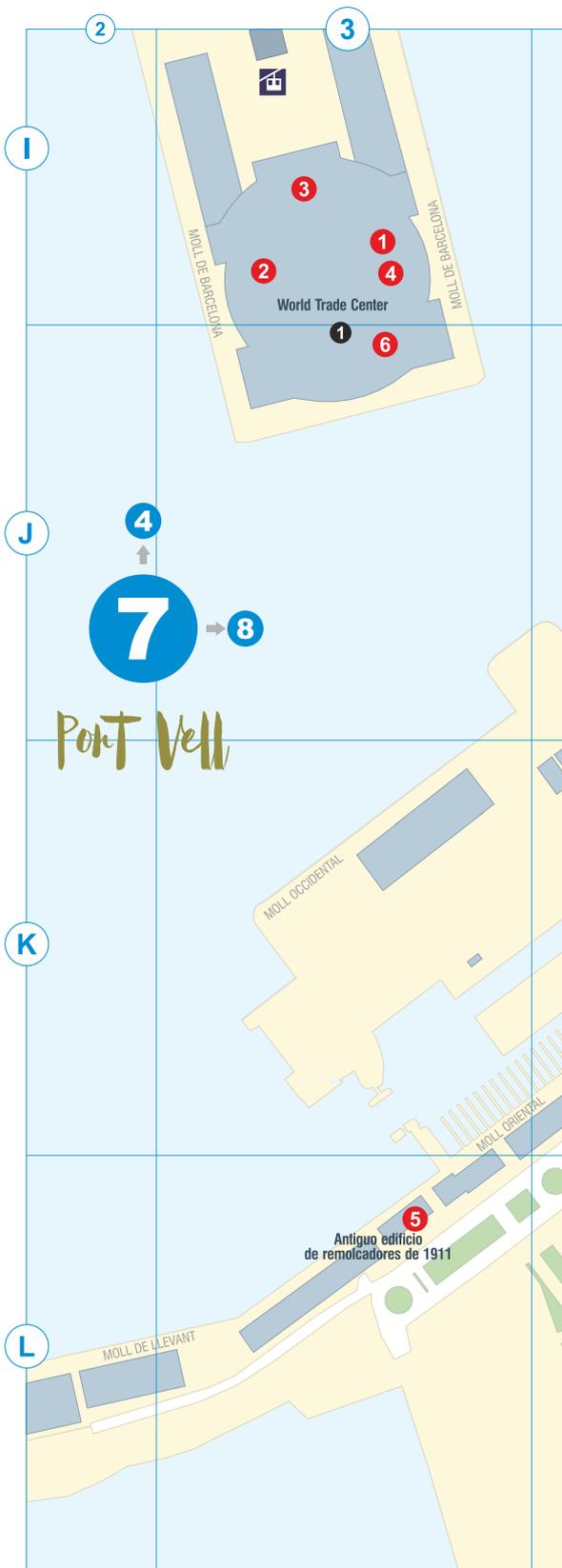
MONDO RENT



Somos la opción más ágil y divertida para recorrer Barcelona

We are the most agile and fun option to tour Barcelona

☎ 10 - 20 h. ☎ 93 301 13 17
5 G4 Passeig de Colom, 24



Sitios de interés, Monumentos / *Landmarks, Monuments*



Antiguo edificio de remolcadores de 1911

Renovado por los arquitectos Carles Ferrater y Jordi Carbonell manteniendo su encanto y arquitectura original.

Old building of tugboats, 1911
Renovated by architects Carles Ferrater and Jordi Carbonell maintaining its original charm and architecture.

L3 Moll del Llevant, 1



World Trade Center

Inaugurado el 22 de julio de 1999, World Trade Center Barcelona es el parque empresarial icónico de la ciudad condal.

Inaugurated on July 22, 1999, World Trade Center Barcelona business park is the icon of Barcelona.

I3 Moll de Barcelona, s/n ☎ 93 508 88 88



Arte Público / *Public Art*



1 J3 **Fuente del WTC / Source WTC, (Wet Design)**

En este plano encontrarás / *At this level you will find*

NORTE BAR
Desayuno con bocadillos recién hechos, zumos, menús...
Breakfast with freshly made sandwiches, juices, menus...
☎ 7:30 - 21 h. ☎ 93 011 85 36
1 I3 Moll de Barcelona, 1

El Jardí del Benestar
SALUT & BELLESA
EL JARDÍ DEL BENESTAR
Los mejores servicios de estética y cuidado de la salud
The best cosmetic services and health care
☎ 11 - 20 h. ☎ 93 178 22 09
2 I3 Moll de Barcelona, 1

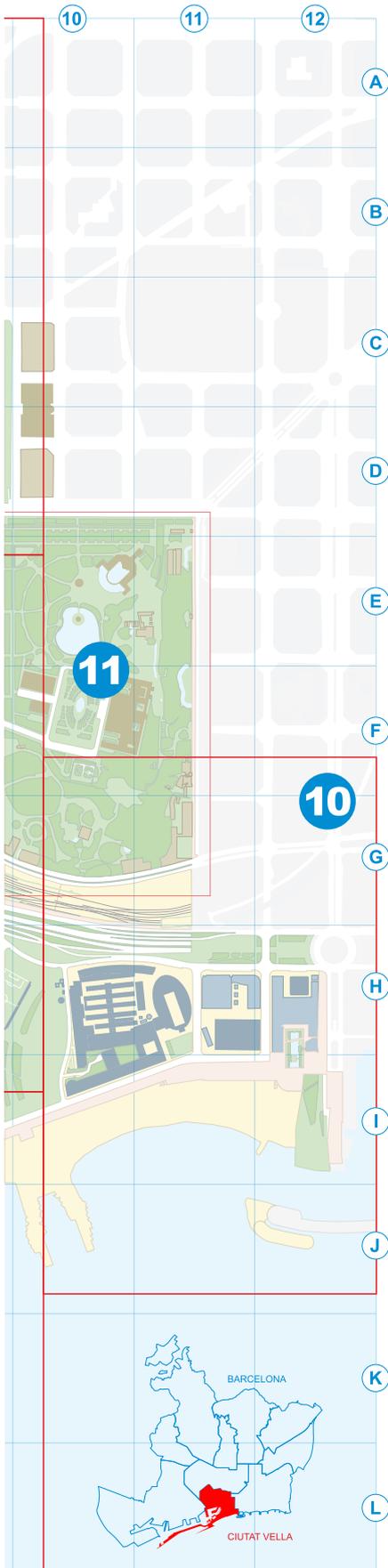
GRAND MARINA
Un hotel de lujo que se levanta orgulloso entre veleros y cruceros
A luxury hotel that stands proudly between sailboats and cruises
☎ 24 h. ☎ 93 603 90 00
3 I3 Moll de Barcelona, 1

EAT
La mejor dieta mediterránea en el menor espacio de tiempo
Best Mediterranean diet in the shortest time
☎ 8 - 16 h. ☎ 93 270 12 87
4 I3 Moll de Barcelona, Loc. 26

Fundació Navegació Oceànica Barcelona
WORLD RACE
Impulsar actividades relacionadas con la vela de alta competición
Promote related activities sailing high competition
☎ - ☎ 93 557 97 11
5 L3 Moll de Llevant, 1

VISIT FLANDERS
OFICINA DE TURISMO DE BÉLGICA
Oficina de Turismo
Tourist Office
☎ 9 - 13:30 h. ☎ 93 508 59 90
6 J3 Moll de Barcelona, s/n





Barrios / Neighborhoods

- Gòtic
- Sant Pere, Santa Caterina y La Ribera (Born)
- Raval
- Barceloneta

Planos / Maps

- 4 G3** Núm. de PLANO y coordenadas de ubicación / *PLANE number and location coordinates*
- 1 A8** Núm. ANUNCIANTE y coordenadas de ubicación / *ADVERTISER number and location coordinates*
- 2 B4** Núm. del ARTE PÚBLICO y coordenadas de ubicación / *Number of PUBLIC ART and location coordinates*

Leyenda / Legend

- Aceras / *Sidewalks*
- Parques y espacios verdes / *Parks and green spaces*
- Zona ajardinada / *Garden area*
- Edificios singulares / *Unique buildings*
- Agua / *Water*
- Sin edificar / *Unbuilt*
- Otros edificios / *Other buildings*

Útil / Useful

- Marca con una cruz los sitios que ya has visitado / *Mark with a cross the sites you've visited*
-

Teléfonos de interés / Useful Phone

- Ambulancias / *Ambulances* ☎061
- Hospitales / *Hospitals* ☎639 303 464
- Farmacias de Guardia / *Chemist* ☎010
- Bomberos / *Firefighters* ☎080
- Iberia líneas aéreas / *Iberia airlines* ☎902 240 202
- R.E.N.F.E. / *R.E.N.F.E.* ☎902 240 202
- FF.CC. Generalitat / *FF.CC. Generalitat* ☎93 205 15 15
- Correos / *Post Offices* ☎902 197 197
- Aduanas / *Customs* ☎93 344 44 00
- Ayuntamiento / *Town hall* ☎93 402 70 00
- Cia. Transmediterránea / *Cia. Transmediterránea* ☎902 454 645
- Transportes Públicos / *Public transportation* ☎010
- Aeropuerto / *Airport* ☎902 404 704

010 Información General Barcelona
Barcelona General Information
Objetos perdidos / *Lost objects*

112 Mossos d'Esquadra / Emergencias
Municipal Police / Emergencies

061 Emergencias Médicas
Medical Emergencies

Jefatura Superior de Policía de Cataluña
☎091
Via Laietana, 43 **2 C6**

Unitat Territorial de la Guàrdia Urbana del Districte de Ciutat Vella
☎93 256 24 77 / 78
La Rambla, 43 **5 E4**

Barcelona Turisme



Principal Oficina de Turismo en Barcelona / *Main Tourist Office in Barcelona*
Pl. Catalunya, 17 - ☎93 285 38 34
☎08:30 - 20:30 **2 B5**

Oficina de Turismo en el Edificio del Ayuntamiento de Barcelona (planta baja) / *Tourist Office in the City Hall of Barcelona (ground floor)*
C. Ciutat, 2 **5 E6**

Oficina de Turismo del Monumento a Colón / *Tourist Office Columbus Monument*
Pl. del Portal de la Pau, s/n **4 G3**

Oficina de Turismo de Barcelona - Eventos culturales en Barcelona (Oficina d'informacio cultural) / *Barcelona cultural tourist office on the Ramblas*
Las Ramblas, 99
☎93 316 10 00
☎12:00 - 20:00 **2 D4**

BARCELONA CARD EXPRESS

Two days experiences!

Desde / From 18,00 €

Descubre muchas de las actividades culturales y de ocio de Barcelona, con la Barcelona Card Express. Podrás moverte en tren al aeropuerto, utilizar el transporte público de la ciudad de forma gratuita durante 2 días, además de tener más de 100 descuentos.

Discover many of Barcelona's cultural and leisure activities, with the Barcelona Card Express. You can get the train to and from the airport, and two-days unlimited travel on public transport, and more than 100 discounts.

<http://bcnshop.barcelonaturisme.com>



naucher
GLOBAL

**Plataforma digital de información
y opinión en temas marítimos**

www.naucher.com

9 J6 C. Escar, 8 • Edificio El Far, despacho 15 • 93 221 85 60

Sitios de interés, Monumentos / Landmarks, Monuments



Torre de San Sebastián

Es una torre entramada de 78 metros de altura, obra del arquitecto Carles Buigas. La torre funciona como estación terminal del Transbordador aéreo de Barcelona que atraviesa el puerto, conectando a través de la Torre Jaime I con la montaña de Montjuïc. La Torre San Sebastián fue construida en 1931.

It is a lattice tower 78 meters high, designed by the architect Carles Buigas. The tower functions as terminal air station Barcelona Ferry that crosses the harbor, connecting through the Jaime I Tower with the mountain of Montjuïc. The San Sebastian Tower was built in 1931.

J5 Passeig de Joan de Borbó, 88 ☎ 93 441 48 20



La Torre del Reloj / Clock Tower

Edificio del municipio de Barcelona protegido como bien cultural de interés local. La construcción conocida como Torre del Reloj es un antiguo faro construido en 1772 y transformado en reloj en 1904.

The Clock Tower is a building of the municipality of Barcelona protected as cultural property of local interest. The building known as Clock Tower is an old lighthouse built in 1772 and transformed into watch in 1904.

15 Moll de Pescadors



Arte Público / Public Art

- 1 I7** **Crescendo Appare.** (Mario Merz)
- 2 I6** **Pescador / Fisherman.** (Francisco Martín Felices)
- 3 J6** **Evocación marinera / Seafaring evocation.** (J. M. Subirachs)
- 4 J4** **Sideroploide, a los hombres del mar / Sideroploide, men sea.** (Salvador Aulestia)
- 5 J6** **Una habitación donde siempre llueve / A room where it always rains.** (Juan Muñoz)
- 6 J6** **Homenaje a la natación / Tribute to swimming.** (Alfredo Lanz)

En este plano encontrarás / At this level you will find



W BARCELONA Hotel*****

El W Barcelona fue diseñado por Ricardo Bofill, un arquitecto de renombre internacional, y es el escenario ideal para una estancia inolvidable. Se encuentra en primera línea de playa, junto al célebre paseo marítimo de la Barceloneta.

Step inside. See for yourself. Designed by world-renowned architect Ricardo Bofill, W Barcelona sets the scene for a spectacular stay. Located on the beachfront along the famous Barceloneta boardwalk.

1 L4 ☎ 93 295 28 00 Pl. Rosa dels Vents, 1

BRAVO[®]
BRAVO 24
 Carles Abellán, chef catalán con una estrella Michelin
Carles Abellan, Catalan chef with a Michelin star
 ☎ 13:30 - 23:30 h. ☎ 93 295 26 36
2 L4 Pl. Rosa dels Vents, 1

KAIKU
 Cocina mediterránea de temporada con terraza
Seasonal Mediterranean cuisine with terrace
 ☎ 13 - 22:30 h. ☎ 93 221 90 82
4 J6 Pl. del Mar, 1

DESIGUAL
 Ropa y calzado de estilo colorido
Clothing and footwear colorful style
 ☎ 10 - 21 h. ☎ 93 295 07 17
5 L4 P. del Mare Nostrum, 15

MAMAROSA BEACH
 Con un acento mediterráneo e influencias italianas
With a Mediterranean accent and Italian influences
 ☎ 13 - 1 h. ☎ 93 312 35 86
6 L4 P. del Mare Nostrum, 19

REST. BARCELONETA
 Recetas marineras en un local decorado como un antiguo barco
Seafood recipes in a room decorated like an old ship
 ☎ 13 - 24 h. ☎ 93 000 00 00
7 I6 C. de l'Escar, 22

W / LOUNGE
 Bar de diseño junto al mar con cócteles
Bar design seaside with cocktails
 ☎ 9 - 2 h. ☎ 93 295 28 00
8 L4 W Barcelona Hotel





Sitios de interés, Monumentos / Landmarks, Monuments



Platja de la Barceloneta

La playa de la Barceloneta es la más antigua y famosa de las playas de la ciudad de Barcelona y una de las más largas con una longitud de 1.100 metros.

Barceloneta beach is the oldest and most famous beaches of the city of Barcelona and one of the longest with a length of 1100 meters.



Platja de Sant Miquel

Denominada Playa de Sant Miquel debido a la cercana Iglesia de Sant Miquel del Port, se trata de una playa céntrica y muy animada que, a pesar de su reducido tamaño, compone uno de los puntos más concurridos del litoral de la ciudad.

It called Playa de Sant Miquel because of the nearby Church of Sant Miquel del Port, is a central and very lively beach which, despite its small size, comprises one of the busiest parts of the coast of the city.



Arte Público / Public Art



- 1 J7 **La Estrella Herida / Wound Star**, (Rebecca Horn)
- 2 I9 **Fuente Carmen Amaya / Source Carmen Amaya**, (Rafael Solanic)
- 3 I7 **Mural Barceloneta**, (Josep Guinovart)
- 4 J7 **Medianera de los objetos / Mediatrix of objects**, (Alumnos)
- 5 I9 **Sin título, Balanza romana / Untitled, Roman Balance**, (Jannis Kounellis)

En este plano encontrarás / At this level you will find

SALAMANCA
Jamón salmantino, paella y tapas en marisquería de 1971
Salmantino ham, paella and tapas in seafood of 1971
🕒 8:30 - 0:30 h. ☎ 93 221 50 33
1 I8 C. Almirall Cervera, 34

SURF HOUSE
Cócteles y tortitas en restaurante mediterráneo con terraza
Cocktails and pancakes in mediterranean restaurant
🕒 13 - 20 h. ☎ 93 250 70 23
2 J7 C. l'Almirall Aixada, 22

XUP, xup
Cuina marinera arran de mar
XUP XUP
Restaurante marineró especializado en arroces
Seafood restaurant specializing in rice, with terrace
🕒 12:30 - 23:30 h. ☎ 93 000 00 00
3 I8 P. Marítim Barceloneta, s/n

EL FILFERRO
Tapas mediterráneas con vigas vista y suelos de mosaico
Mediterranean tapas with exposed beams and mosaic floors
🕒 10 - 1 h. ☎ 93 221 98 36
4 I8 C. de Sant Carles, 29

RIAS DO MIÑO
Arroces, mariscos y albariño en restaurante y sidrería
Rice, seafood and albariño in restaurant and cider house
🕒 13 - 24 h. ☎ 93 221 71 37
5 I8 C. de l'Almirall Cervera, 39

instal·lació esportiva municipal
espai de mar
Educación ambiental en torno al litoral, a través de la práctica deportiva y de ocio inclusivos
Sports and leisure
🕒 9 - 21 h. ☎ 93 221 49 89
6 I9 P. Marítim Barceloneta, 5

Mercadillos Street Markets

A todos nos gusta ir al mercado, mirar y escuchar el ajetreo, los olores, los colores, la emoción de buscar y regatear los objetos que no encontrarías normalmente.

We all like to go to the market, look and listen bustle, the smells, the colors, the excitement of searching and haggling objects that do not normally find.

Mercado de La Catedral



Este mercadillo de anticuarios, lo instalan cada jueves enfrente de la Catedral. Encontrarás todo tipo de objetos pequeños, muñecas, joyas, relojes, tarjetas postales antiguas...

This flea market antiques, install every Thursday in front of the Cathedral. You'll find all kinds of small objects, dolls, jewelry, watches, old postcards...

2 D6

9 - 20 h.
C. Hospital, 56

Feria Artesana



Esta feria de artesanos, se instala cada primer fin de semana de mes en la Plaza del Pi. Aquí encontrarás productos artesanos catalanes como, pasteles caseros, quesos, mermeladas, membrillo, miel...

This craft fair every first weekend of the month is installed in the Plaza del Pi. Here you will find handicrafts Catalan as homemade cakes, cheese, jams, quince, honey...

2 D5

9 - 20 h.
Pl. del Pi

Mercado de anticuarios Port Antic



El Mercado de Antigüedades, Coleccionismo y Vintage de la ciudad Condal lo encontrarás todos los viernes, sábados y domingos en la Plaza del Portal de la Pau, junto al monumento a Cristóbal Colón, justo al final de la Rambla.

Market Antiques, Collectibles and Vintage city of Barcelona will find every Friday, Saturdays and Sundays in the Plaza del Portal de la Pau, near the monument to Christopher Columbus, right at the end of the Rambla.

4 G3

9 - 20 h.
Pl. Portal de la Pau

Mercadillo de Arte



Cada fin de semana en la Pl. de Sant Josep Oriol y está compuesto por unos 15 artistas catalanes, que cubren todos los estilos y medios...

This market every weekend is installed in the Pl. of Sant Josep Oriol and is composed of about 15 Catalan artists, covering all styles and media.

2 D5

9 - 20 h.
Pl. Sant Josep Oriol

Mercadillo del coleccionista



Este mercado situado en la Pl. Real, los domingos por la mañana. Paraíso para los coleccionistas donde encontrarás montones de sellos, monedas, estampillas, vitolas de puros... Además hay gente que hace corrillos para intercambiar cosas..

This market located at Pl. Real, on Sunday morning. It is a paradise for collectors and you can find lots of stamps, coins, stamps, cigar bands of pure ... There are also people who meet just to exchange things.

5 E4

9 - 20 h.
Pl. Reial

Mercado de las Flores / Flower Market

Rambla Sant Josep
9 a 21 h. y domingos de 9 a 15 h.

2 D4

Mercado de Pájaros / Bird Market

La Rambla, 132
9 a 21 h. y domingos de 9 a 15 h.

2 C5

Feria de Nueva Artesanía / New Craft Fair

Sábados de 17 a 22 h. Domingos, vigillas de festivos y festivos de 11 a 22 h.
Rambla Santa Mònica

4 G3

Feria de Pins / Fair Pins

Passeig Lluís Companys, junto al Arc de Triomf
Domingos de 9 a 15 h.

3 C9

Muestra de Minerales y Fósiles / Sample Minerals and Fossils

Portal de Santa Madrona
Domingos y festivos.

4 F3

Intermercadillo

Centre Cultural Imaginari Kiku Mistu, C. Palau, 5
Primer sábado de cada mes de 17 a 21 h.

Se intercambia todo tipo de objetos, siempre y cuando no sea a cambio de dinero. Por ejemplo, libros a cambio de discos, o cintas de vídeo a cambio de ropa u objetos de decoración.

All kinds of objects, always is exchanged and when it is not in exchange for money. For example, books in exchange for discs or video tapes to change clothes or decorative items.

5 E5



Nomenclatura / Nomenclature
C. (Calle / Street), **Pl.** (Plaza / Square), **Av.** (Avenida / Avenue), **Passeig** (Paseo / Walk)

Sitios de interés, Monumentos / Landmarks, Monuments



Pez Dorado / Goldfish

Una monumental escultura metálica con un entramado de finas líneas metálicas entrecruzadas que forman un enrejado con un estilo marcadamente abstracto.

A monumental metal sculpture with a network of fine metal guilloche forming a lattice with a markedly abstract style.
(Frank Gehry)

H11



Playa del Somorrostro / Beach of the Somorrostro

La Playa cuenta con una ubicación muy céntrica y su cómodo acceso por medio del transporte público la convierte en una de las zonas de playa preferidas por los jóvenes locales y los extranjeros.

The beach has a very central location and convenient access via public transportation makes it one of the beach areas preferred by young locals and foreigners.

I 10,11,12



Torre de les Aigües / Water Tower

El Parc de la Barceloneta es un espacio abierto entre la Barceloneta y la Vila Olímpica. El sitio una vez se asoció con la industria del gas y algunos restos de su pasado permanecen incluyendo un gasómetro y esta torre de agua, diseñado por el arquitecto modernista Josep Domènech i Estapà.

The Parc de la Barceloneta is an open space between the Barceloneta and Vila Olímpica. The site was once associated with the gas industry and some remnants of its past remain including a gasometer and this water tower, designed by the modernist architect Josep Domènech i Estapà.

H 10

Arte Público / Public Art

- 1 H12 David y Goliat, (Antoni Llena)
- 2 H11 El poder de la palabra / *The power of the word*, (Auke De Vries)
- 3 H11 Espina del mar / *Spine of the sea*, (Pete Sans)
- 4 H10 Estructura del Gasómetro / *Structure Gasometer*, (C. Gil)
- 5 I12 Pescado azul / *Blue Fish*, (Joan Gardy Artigas)
- 6 I11 Bestial, (Frederic Amat)

En este plano encontrarás / At this level you will find



ZOO DE BARCELONA

20% descuento entradas online
20% discount tickets online

Adultos / Adults: 19,90 €
Niños / Childrens: 11,95 €

10 - 19 h. 902 457 545

1 G11 Parc de la Ciutadella, s/n



CASINO BARCELONA

Gastronomía, música en directo, espectáculos y juegos de azar
Food, live music, shows and gambling

9 - 5 h.

900 354 354

2 G11

C. Marina, 19-21



HOTEL ARTS

Sienta la esencia del Mediterráneo frente al mar

Feel the essence of the Mediterranean waterfront

93 221 10 00

3 H12 C. de la Marina, 19-21



OPIUM

Fusiona las ventajas de un restaurante, coctelería y lounge
Merging a restaurant, cocktail bar and lounge

12 - 6 h.

93 225 91 00

4 I11

Passeig Marítim, 34



PACHA

Restaurante y Discoteca con terraza al mar

Restaurant and Discotheque with terrace overlooking the sea

12 - 5 h.

93 221 56 28

5 I12

Passeig Marítim, 38



AGUA

Platos marineros en restaurante moderno junto al mar

Seafood dishes in a modern seaside restaurant

9 - 23:30 h.

93 225 12 72

6 I11

P. Marítim Barceloneta, 30



HOTEL PULLMAN

Ubicación inmejorable frente al mar y cerca de la playa

Perfect location facing the sea and close to the beach

24 h.

93 221 65 65

7 H11

Av. Litoral, 10



BICICLOT

Promovemos la bicicleta como medio de transporte ecológico, económico, saludable y por una movilidad sostenible

10 - 20 h.

93 221 97 78

8 I11

Passeig Marítim, 33



CA LA NURI

Marisquería y arrocería con terraza junto al mar

Seafood and rice dishes with terrace by the sea

10 - 22:30 h.

93 221 37 75

9 I10

Passeig Marítim, 55



STAND UP SURF

Modalidad deportiva náutica relacionada con el surf. Clases.

Nautical sport-related surfing. Lessons.

10 - 7 h.

646 714 240

10 I12

Moll de la Marina, s/n

CASINO BARCELONA
SOPAR I ESPECTACLE

29 de octubre
5, 12 y 19
de noviembre





¡Vive el Zoo!
Experience the Zoo!
zoobarcelona.cat



Ajuntament de
Barcelona





Fue el primer parque diseñado específicamente como parque público y se construyó a finales del siglo XIX. Es un espacio muy utilizado para todo tipo de actividades lúdicas y culturales. Tiene más de cien especies vegetales, con muchos árboles centenarios y conjuntos escultóricos de interés.

Built towards the end of the 19th century, this was the first place to be specifically designed as a public park. It is a widely used space for all kinds of leisure and cultural activities. It contains over a hundred species of plants, with a large number of century-old trees and interesting sculptures.



La cascada monumental Fue diseñada por **Josep Fontserè** en 1875 e inaugurada en 1881. Fontserè tuvo como ayudante a **Antoni Gaudí**, entonces muy joven, y a quien se atribuyen las rocallas de la cascada y algunos motivos decorativos.

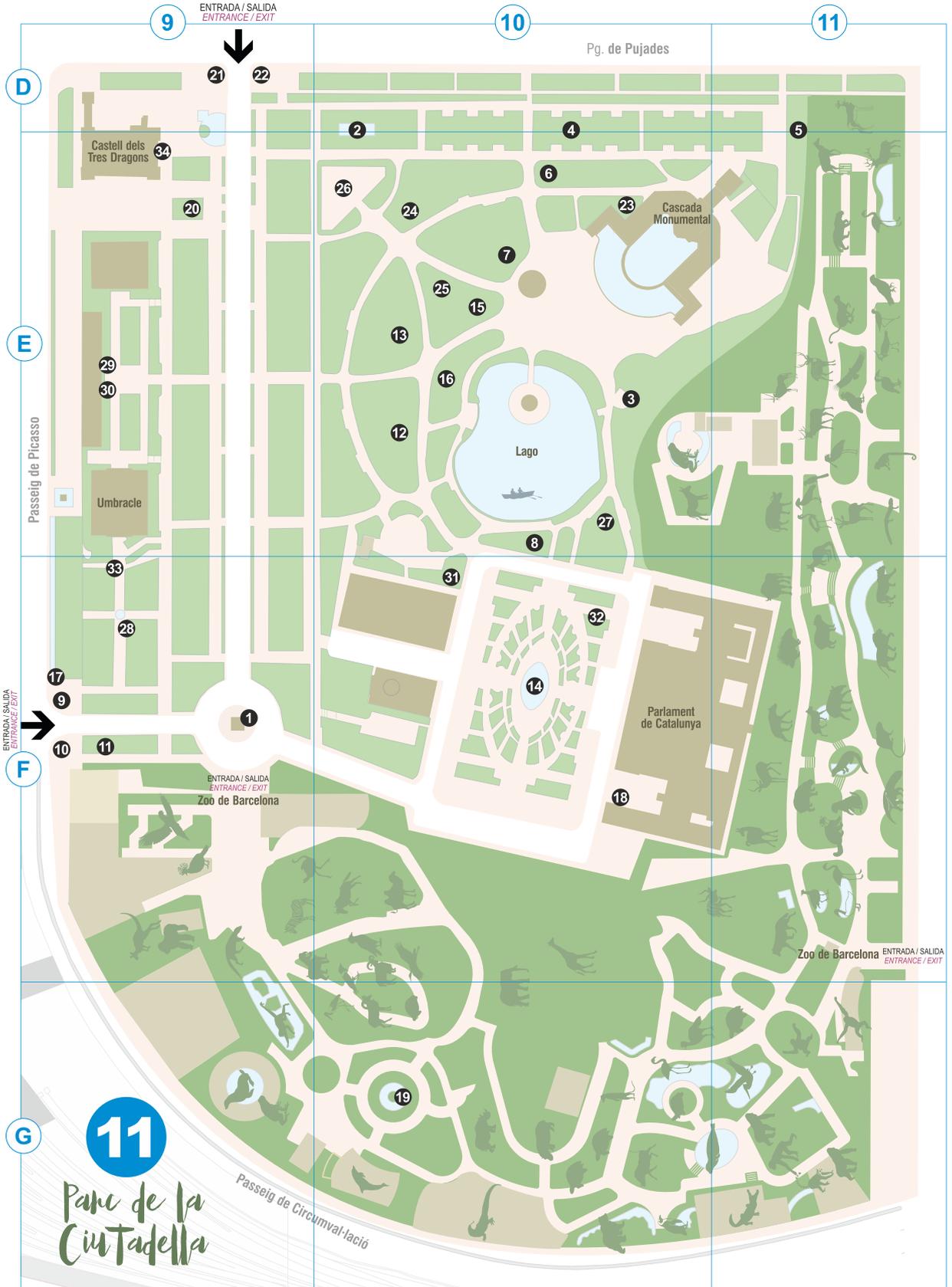
*The monumental waterfall This was designed by **Josep Fontserè** in 1875 and officially opened in 1881. Fontserè had a very young **Antoni Gaudí** as his assistant, to whom the rocky decoration of the waterfall and some of the decorative motifs have been attributed.*

Lleno de árboles centenarios, el parque de la Ciutadella contiene una gran diversidad de elementos: la cascada monumental, edificios del siglo XIX hoy convertidos en museos, un lago para pasear en barquitas de remos, paseos y numerosas esculturas. Comparte espacio con el Zoo de Barcelona.

Está considerado un museo al aire libre por la profusión y la calidad de sus esculturas. Hay obras de **Frederic Marès** (estatua ecuestre del general Prim), **Eusebi Arnau** (busto de mármol de Marià Aguiló), **Josep Clarà** (desnudo de bronce dedicado a los voluntarios catalanes de 1914), **Josep Llimona** (desnudo femenino de mármol El desconsol), **Pau Gargallo** (busto de mármol de Lleó Fontoba), **Manuel Fuxà** (bustos de mármol de Milà i Fontanals, Víctor Balaguer y Joaquim Vayreda) y figura de bronce de Bonaventura Carles Aribau) y **Eduard B. Alentorn** (grupo de mármol La cigonya i la guineu), entre otros escultores.

Citadel Park has a large number of century-old trees and a wide range of elements: the monumental waterfall, 19th-century buildings now used as museums, a lake for rowing boats, pathways and numerous sculptures. It shares the site with the city zoo.

*It is regarded as an outdoor museum owing to the quantity and quality of its sculptures. There are works there by **Frederic Marès** (the equestrian statue of General Prim), **Eusebi Arnau** (marble bust of Marià Aguiló), **Josep Clarà** (bronze nude dedicated to the Catalan volunteers of 1914), **Josep Llimona** (female marble nude entitled *El desconsol*), **Pau Gargallo** (marble bust of Lleó Fontoba), **Manuel Fuxà** (marble busts of Milà i Fontanals, Víctor Balaguer and Joaquim Vayreda, and a bronze figure of Bonaventura Carles Aribau) and **Eduard B. Alentorn** (marble group called *La cigonya i la guineu* [*The Stork and the Fox*]), to name but a few.*



Sitios de interés, Monumentos / Landmarks, Monuments



Parlament de Catalunya
El edificio del Palacio del Parlamento es el antiguo arsenal de la Ciutadella levantada por orden de Felipe V. *The Palace of the Parliament building is the old arsenal of the Ciutadella built by order of Philip V.*

F10 Parc de la Ciutadella, s/n ☎ 93 304 65 00



Cascada Monumental
Conjunto arquitectónico y escultórico con fuentes y surtidores de agua. *Architectural and sculptural fountains and water spouts.*

Esculturas / Sculptures:

Venus (Francisco Labrador), Nacimiento de Venus (Vallmitjana), Neptuno (Manuel Fluxà), Niños (Rossend Nobas), Quadriga de l'Aurora (Rossend Nobas), Amfitrita (José Gamot), Dànae La Nit (Joan Flotats), Faunes (Rossend Nobas), Grius i monstres marins (Rafael Atché), Medallones del lagarto (Antoni Gaudí)...

E10



Umbracle
Edificio destinado a proteger del sol las plantas más delicadas. Combina el ladrillo visto con la madera delimitando un espacio cubierto con una estructura de hierro de perfil trilobulado. *Building for protection from the sun more delicate plants. It combines brick with wood defining a covered space with an iron structure of lobed profile.*

E9



Castell dels Tres Dragons
Es el nombre popular que recibe el edificio modernista construido entre 1887-1888 como café-restaurante para la Exposición Universal de Barcelona de 1888 por Lluís Domènech i Montaner. *Is the popular name given to the modernist building built between 1887-1888 as a café-restaurant for the Universal Exhibition of Barcelona of 1888 by Lluís Domènech i Montaner.*

E9



Zoo de Barcelona
El zoo de Barcelona, ubica en el Parc de la Ciutadella cuenta con una de las colecciones de animales más importantes de Europa. *Barcelona Zoo, located in the Parc de la Ciutadella has one of the most important collections of animals in Europe.*

Esculturas / Sculptures:

A la infancia (Elisa Reverter), Águilas (Juan Borrell Nicolau), Centenario del Parque Zoológico (Agapito Vallmitjana), Delfin (Saperas), El perro abandonado (Agapito Vallmitjana y Barbany), Félix Rodríguez de la Fuente, Genoveva de Brabant (Montserrat Junoy), La Dama del Paraguas (Joan Roig i Solé), Reposo, La chica que duerme (Claudio Tarragó), San Francisco de Asís (Pere Jou), Walt Disney (Nuria Tortras)

E10

☎ 10 - 19 h.
☎ 902 457 545



Paseo en barca / Paseo en barca
En el interior del parque existe un estanque ideal para pasear en barquitas a remo con los más pequeños rodeados de patos y otras aves. *Inside the park there is ideal for walking in small boats to paddle with smaller pond surrounded by ducks and other birds.*

Precio / Prices:

3 personas: 9 € - 4 o 5 personas: 10 €
Grupos + 20 personas / Groups + 20 persons: 2 €

E10

☎ 10 - 18 h. ☎ 010

Y también... / And also...

Zonas verdes ideales para tumbarse, disfrutar del sol o preparar nuestro picnic. Actividades deportivas como el yoga, aeróbic o taichi. Un trazado de 1,4 kilómetros para correr alrededor del parque. *Green areas ideal for lazing, enjoying the sun or prepare our picnic. Sports activities such as yoga, aerobics or tai chi. A path running 1.4 kilometers around the park.*

Servicios: Bares con terraza, lavabos con accesibilidad, área para perros, zonas de juegos infantiles, entradas a museos y al Zoo de Barcelona.

Services: Bar with terrace, sinks with accessibility, dog area, children's play areas, museums and the Zoo of Barcelona

Arte público / Public Art

- 1 F9 Estatua equestre al General Prim / *Equestrian statue to General Prim*
- 2 D10 Homenaje a la Exposición Universal de 1888 / *Tribute to the Universal Exhibition of 1888*
- 3 E10 Mamut / *Mammoth*, (Miquel Dalmau)
- 4 D10 Diosa Venus, Mediterrània / *Goddess Venus, Meditterrania*
- 5 D11 La Noche / *The Night*, (Vicenç Navarro)
- 6 E10 Lleó Fontova / *Lleó Fontova*, (Pau Gargallo)
- 7 E10 Pepita Teixidor / *Pepita Teixidor*, (Manuel Fluxà)
- 8 E10 A los Voluntarios Catalanes / *In the Catalan Volunteers*, (Josep Clarà)
- 9 F9 El Comercio / *The Commerce*, (Agapito Vallmitjana)
- 10 F9 La Industria / *The Industry*, (Agapito Vallmitjana)
- 11 F9 Manuel Milà i Fontanals, (Manuel Fuxà)
- 12 E10 Teodor Llorente / *Teodor Llorente*, (Eusebi Arnau)
- 13 E10 Cazador de leones / *Lion hunter*, (Agapito Vallmitjana)
- 14 F10 Desconsol / *Desconsol*, (Josep Llimona)
- 15 E10 Marià Aguiló / *Marià Aguiló*, (Eusebi Arnau)
- 16 E10 A los barceloneses muertos en los campos de exterminio nazi / *The dead locals in the Nazi death camps*, (André Fauteux)
- 17 F9 Fuente de los cuatro niños / *Source of four children*, (Etablissements Metallurgiques Durenne)
- 18 F10 Piedad / *Piety*, (Ferran Ventura)
- 19 G10 La Dama del Paraguas / *Lady Umbrella*, (J. Roig)
- 20 E9 Jarro con niños / *Jug with children*, (J. Reynés)
- 21 F9 La Marina / *The Industry*, (Venanci Vallmitjana)
- 22 F9 La Agricultura / *The Agriculture*, (Venanci Vallmitjana)
- 23 E10 Fiesta del árbol / *Holiday Tree*
- 24 E10 Victor Balaguer, (Manel Fuxà)
- 25 E10 Joan Maragall, (Eusebi Arnau)
- 26 E10 Aribau, (Manel Fuxà)
- 27 E10 Francesc Carreras i Candi, (Jacinto Bustos Vasallo)
- 28 F9 Columna meteorológica y reloj de sol / *Weather column and sundial*, (J. Ricart y Giralt, Josep Fontseré)
- 29 E9 Fèlix de Azara, (Eduard B. Alentorn)
- 30 E9 Jaume Salvador, (Eduard B. Alentorn)
- 31 F10 Emili Vilanova, (Pere Carbonell)
- 32 F10 Joaquim Vayreda, (Manuel Fuxà)
- 33 F9 Fuente de la Cigüeña y del Zorro / *Source Stork and the Fox*, (Eduard B. Alentorn)
- 34 E9 Escudos del Castillo de los Tres Dragones / *Shields Castle of the Three Dragons*, (A. de Riquer y Joan Llimona)





Esto sí son Salchichas !



*Artesanía y Calidad
desde 1955*

www.schara.es

Comer y Beber Eat and Drink

Restaurante Trópico

Desayunar desde unas arepas con perico, como lo hacen en el Caribe, o unas crepes típicas del Magreb / *Arepas with breakfast from a parakeet, as they do in the Caribbean, or a typical crepes Maghreb*

4 E2 - C. Marqués de Barberà, 24 ☎ 93 667 75 52



Bodega Vasconia

Tómate un pintxo o una tapa y te invitamos a una copa de vino / *Take a pintxo or lid and invite you to a glass of wine*

2 D4 - C. Gignàs, 13 ☎ 93 304 65 00

Casa Delfín

Desayunos, tapas, selección de carnes, pescado de lonja y postres / *Breakfast, tapas, selection of meats, fish and desserts fish market*

6 E8 - Passeig del Born, 36 ☎ 93 319 50 88

La Isabela

Ubicado en el Hotel H1898 en una espectacular terraza para disfrutar de sus sorprendentes tapas / *The H1898 Hotel located in a spectacular terrace to enjoy their amazing tapas*

2 C4 - La Rambla, 109 ☎ 93 552 95 52

El Cafè de la Casa de les Lletres

Cocina de mercado y paellas a partir del mejor producto fresco de temporada / *Cuisine and paellas from the best fresh seasonal product*

5 F6 - Pl. Antonio López, 6 ☎ 93 319 37 23

The Benedict

Cócteles, tortitas y brunch en cafetería vintage con tapas, hamburguesas y elementos británicos de decoración / *Cocktails, pancakes and brunch in vintage cafe with tapas, burgers and British decor elements*

2 D4 - C. Gignàs, 23 ☎ 93 250 75 11

El Café BlueProject

Restaurante raw food en Barcelona 100% ecológico / *Raw food restaurant in Barcelona 100% ecological*

6 E9 - C. Princesa, 57 ☎ 93 182 43 71

Euskal Etxea

Concurrido restaurante vasco de muros de piedra, con barra de pintxos y comedor para pedir a la carta / *Basque restaurant crowded stone walls, with tapas bar and dining room for à la carte*

6 E7 - Placeta de Montcada, 1-3 ☎ 93 310 21 85

Pitarra

Cocina catalana de mercado y platos de caza / *Catalan cuisine and game dishes*

5 F5 - C. d'Avinyó, 56 ☎ 93 301 16 47

Cachaca

Platos clásicos y vinos de la región de la toscana en un ambiente cálido e informal, acompañando de buena música / *Classics and wines of Tuscany in a warm and informal atmosphere dishes, accompanied by good music*

5 F6 - C. d'Ataülf, 5 ☎ 93 019 95 69



Pork... boig per tu!

Todo el cerdo se aprovecha en los platos de este local rústico-industrial que también sirve cerveza artesana / *All pork is used in the dishes of this rustic-industrial space that also serves craft beer*

5 F7 - C. Consolat de Mar, 15 ☎ 93 295 66 36

El Saló

Recetario tradicional catalán en un restaurante de diseño con mobiliario vintage y productos expuestos / *Traditional Catalan recipe in a restaurant design with vintage furniture and products displayed*

6 F8 - C. Vidreria, 6-8 ☎ 93 310 75 31



Informal by Marc Gascons

Un innovador y acogedor proyecto gastronómico dentro del hotel The Serras. Cocina mediterránea y catalana, fresca, joven e informal / *An innovative and cozy gastronomic project within the hotel The Serras. Mediterranean and Catalan fresh, young and informal kitchen*

5 F6 - C. de la Plata, 4 ☎ 93 169 18 69

El Nou Ramonet

Salvavidas y una escafandra en un restaurante marinero pintado de azul con arroz, tapas, pescados y mariscos / *Lifeguard and diving in a fish restaurant painted blue with rice, tapas, seafood*

6 H8 - C. Carbonell, 5 ☎ 93 268 33 13

Margarita Blue

Platos tex-mex y cocina mediterránea, barra de cócteles y actuaciones en vivo / *Tex-mex dishes and Mediterranean cuisine, cocktail bar and live performances*

5 G4 - C. Josep Anselm Clavé, 6 ☎ 93 412 54 89

Brasería del Portus

Bufé libre de carne nacional y argentina a la brasa / *Smorgasbord of national and grilled meat Argentina*

5 G4 - Passeig de Colom, 23 ☎ 93 412 32 88

Barraca

Restaurante de arroces y tapas mediterráneas con terraza y vistas / *Restaurant rice and Mediterranean tapas with terrace and views*

9 I8 - Passeig Marítim Barceloneta, 1 ☎ 93 224 12 53

Los Caracoles

Cocina tradicional catalana en casa fundada en 1835 / *Traditional Catalan cuisine at home founded in 1835*

5 F4 - C. dels Escudellers, 14 ☎ 93 301 20 41

Guzzo

Cocinar como antes pero con un toque diferente. Te proponemos un viaje culinario, guiado por las influencias musicales que se respiran en el local / *Cook as before but with a twist. We propose a culinary journey, guided by the musical influences that are breathed in local*

6 F8 - Pl. Comercial, 10 ☎ 93 667 00 36

Brasería Rossini

Restaurante con terraza que sirve cocina italiana, arroces y carnes a la brasa / *Terrace restaurant serving Italian cuisine, rice dishes and grilled meats*

5 E4 - Pl. Reial, 13 ☎ 93 343 58 09



ecarbECO[®]
exportaciones extremeñas de carbones y briquetas ecológicas

**CARBÓN VEGETAL, BRIQUETAS,
LEÑA y BIOMASA (pellet y derivados)**

www.ecarbeco.com



Tarde Noche Late Night

Barroc

Cocelería y vinoteca con luces tenues, sofás y decoración barroca / *Cocktails and wine bar with dim lights, sofas and baroque decoration*

6 E2 - C. del Rec, 67 ☎ 93 268 46 23

Boadas

Esta mítica cocelería de 1933, de las más veteranas de la ciudad, conserva su original decoración art déco / *1933 this legendary cocktail bar, the oldest of the city, preserves its original Art Deco decor*

2 C5 - C. dels Tallers, 1 ☎ 93 318 95 92 ⌚ 12 - 3 h.

Borneo

Coqueto bar abierto a la calle y especializado en gin tonics, con exposiciones de pintura y música en directo / *Flirtatious open to the street and specializes in gin and tonics, with art exhibitions and live music bar*

6 E8 - C. del Rec, 49 ☎ 93 268 23 89



L'Ascensor

Cocelería Modernista, especialista en Old Fashion y Margarita / *Modernista cocktail bar, a specialist in Old Fashion and Margarita*

5 E6 - C. Bellafila, 3

El Paraigua

Café con tapas y muebles modernistas abierto en 1968, que esconde un club en el sótano con bóvedas medievales / *Coffee with modernist furniture tops and open in 1968, which hides a club in the basement with medieval vaults*

5 E5 - C. del Pas de l'Ensenyança, 2 ☎ 93 317 14 79

Jamboree

Blues y jazz en vivo, hip-hop y música de baile en una sala con techo abovedado de ladrillo / *Live blues and jazz, hip-hop and dance music in a room with vaulted brick ceiling*

5 E4 - P. Reial, 17 ☎ 93 304 12 10

Harlem Jazz Club

Consagrado club de jazz con una antigua barra, que ofrece conciertos, jam sessions y música de otros géneros / *Devoted jazz club with an old bar, which offers concerts, jam sessions and music from other genres*

5 F5 - C. de la Comtessa de Sobradriel, 8 ⌚ 20 - 4 h.



Los Tarantos

Tablao flamenco con espectáculo toque, cante y baile / *Flamenco show with touch show, singing and dancing*

5 E4 - Pl. Reial, 17 ☎ 93 319 17 89

Le Pop Bar

Bossanova, folk y jazz acentúan la atmósfera retro de este bar con cócteles de autor y talleres de mixología / *Bossa nova, folk and jazz accentuate the retro atmosphere of this bar with signature cocktails and mixology workshops*

2 C4 - La Rambla, 111 ☎ 93 316 40 30 ⌚ 17:30 - 1 h.

Paddy Flaherty's

Pub irlandés / *Irish Pub*

5 F4 - Pl. Joaquim Xirau ☎ 93 412 66 26 ⌚ 21 - 3 h.

Sor Rita

Animado pub con música retro española y variados eventos / *Spanish lively pub with retro music and various events*

5 F6 - C. de la Mercè, 27 ☎ 93 176 62 66 ⌚ 19 - 3 h.

La Luna

Cócteles para todos los gustos, cervezas variadas y copas bien servidas / *Cocktails for everyone, varied and well served beer glasses*

6 F7 - C. Abaixadors, 10 ☎ 93 295 55 13 ⌚ 18 - 3 h.

Ice Barcelona

El primer bar de hielo en la playa del mundo. Un ambiente experimental y vanguardista a 5



grados bajo cero / *The first ice bar on the beach in the world. An experimental and avant-garde atmosphere to 5 degrees below zero*

10 H12 - C. Ramón Trias Fargas, 2 ☎ 93 224 16 25

L'Antiquari

Ideal para unos cócteles o mojitos / *Ideal for cocktails or mojitos*

2 D6 - C. del Veguer, 13 ☎ 93 310 04 35

Qbar

Local de copas para una noche especial / *Local drinks for a special night*

2 E4 - C. d'en Quintana, 6 ☎ 93 270 18 52

Bar Ké

Lounge bar de aires modernos pero sencillo decorado, agradable para una copa o birra lejos del centro / *Lounge bar decorated modern, pleasant air for a drink or beer from the center*

6 I7 - C. Baluard, 54 ☎ 93 224 15 88 ⌚ 10 - 2 h.



Big Bang

Jazz y blues en vivo, copas y eventos artísticos en bar bohemio con carteles de cine clásico y estilo años 70 / *Jazz and blues, cups and artistic events in bohemian bar with classic movie posters and 70s style*

9 I8 - C. d'en Botella, 7 ⌚ 21 - 3 h.

Colombo Bar

Somos un clásico barcelonés, con una decoración marinera retro-moderna, renovada y muy chic / *We are a Barcelona classic with a retro-modern, maritime theme renovated and very chic*

9 I8 - C. de l'Escar, 4 ☎ 93 225 02 00 ⌚ 9 - 2:30 h.

Casa Almirall

Vermú y combinados en una tasca de 1860 que mantiene sus muebles y decoración originales de estilo modernista / *Vermouth and combined in a tavern in 1860 that maintains its original furniture and decoration of modernist style*

9 I8 - C. Joaquín Costa, 33 ⌚ 12 - 2:30 h.



maremagnum



「DOWNTOWN MARKET Barcelona」

Se celebra el primer fin de semana de cada mes de 12:00h. a 20:00h.
Moda + Diseño + Dj's al lado del mar.

maremagnum.es

De Compras Shopping

Cereria Subirà

Velas decorativas, perfumadas y cirios religiosos en cerería centenaria que conserva el mobiliario original / *Decorative candles, scented candles and religious in Centennial chandlery that preserves the original furnishings*

5 E6 - Baixada de la Llibreteria, 7 ☎ 93 315 26 06

Discos Revolver

Discos, vinilos, Cd's y merchandising / *Record Store, vinyls, CDs and merchandising*

2 C5 - C. dels Tallers, 13 ☎ 93 302 16 85



Sabon

Tienda especializada en jabones y cosméticos naturales / *Store specializing in soaps and natural cosmetics*

2 D5 - C. dels Boters, 8 ☎ 93 412 47 89

Momo

Piezas de artesanía procedentes de la cultura oriental / *Handicrafts from oriental culture*

2 D5 - C. de l' Arc de Sant Ramon del Call, 6

Sombrerería Mil

Decana de las sombrererías de Barcelona, que está desde 1917 / *Dean of the milliners of Barcelona, which is from 1917*

2 B6 - C. Fontanella, 20 ☎ 93 301 84 91

Chiaraluna

Zapatos y complementos artesanales y de tendencia / *Handmade shoes and accessories and trend*

6 E8 - C. dels Flassaders, 34 ☎ 93 140 47 84

Diesel

Toda la oferta de nueva temporada de la marca italiana / *All offer new season of the Italian brand*

5 H4 - Maremagnum ☎ 692 069 068

The Diamond Palace

Cuenta con una impresionante exposición de diamantes, gemas, perlas, relojes y otras piezas exclusivas / *It has an impressive display of diamonds, gemstones, pearls, watches and other exclusive pieces*

2 B5 - C. de Rivadeneyra, 4 ☎ 93 193 31 21

Les Topettes

Perfumes que no se encuentran en perfumerías más comerciales / *Perfumes that are not found in most commercial perfumeries*

1 B3 - C. de Joaquín Costa, 33 ☎ 93 500 55 64

Mô Art Espai

Joyería contemporánea, arte textil, escultura, pintura, objetos / *Contemporary jewelry, textile art, sculpture, painting, objects*

3 D7 - C. Montcada, 25 ☎ 93 310 31 16

Druni

Productos de perfumería, cosmética, maquillaje y aseo personal / *Perfumery, cosmetics, makeup and grooming*

5 H4 - Maremagnum ☎ 673 266 052



Nike Store

Cadena que vende productos de su propia marca como ropa deportiva, accesorios y calzado para adultos y niños / *Chain that sells its own brand as sportswear, accessories and footwear for adults and children*

2 C5 - Las Ramblas, 120

Manantial de la Salud

Fitoterapia, Alimentación y Cosmética natural, Aromaterapia, Especies y Tés / *Phytotherapy, Food & Natural Cosmetics, Aromatherapy, Spices and Teas*

3 D7 - C. dels Mercaders, 7 ☎ 93 319 19 65



Holala!

Más de 40 años dedicados a nuestra pasión del vintage y del reciclaje / *More than 40 years dedicated to our passion for vintage and recycling*

1 A3 - C. Tallers, 73 ☎ 93 412 23 07

Gemma Povo

Moda y complementos de diseñadores locales / *Fashion and accessories by local designers*

2 D5 - C. dels Banys Nous, 7 ☎ 93 301 34 76

Uterqüe

Complementos, ropa y calzado de estilo elegante / *Accessories, clothing and footwear elegant style*

2 C6 - Av. Portal de l'Àngel, 15-17 ☎ 93 318 60 04



Camper

Marca de calzado de Mallorca. Una empresa familiar, fundada en 1975, donde la tradición sigue inspirando la creación de diseños únicos y originales / *Mallorca footwear brand. A family business, founded in 1975, where tradition continues to inspire the creation of unique designs and original*

1 B3 - Pl. dels Àngels, 4 ☎ 93 342 41 41 ⌚ 10 - 21 h.

Trans.Forma

Objetos de diseño creativos para el hogar / *Creative design objects to decorate the home*

1 C3 - C. del Doctor Dou, 16 ☎ 93 301 89 05

Galerías Maldà

Las primeras Galerías Comerciales creadas en Barcelona y fueron construidas en el antiguo palacio de Maldà / *The first Department Stores created in Barcelona and were built in the former palace of Maldà*

2 D5 - C. Portaferrisa, 22 ⌚ 10 - 20:30 h.

Art Montfalcon

Objetos de regalo, decoración y arte / *Gift items, decoration and art*

2 D5 - C. dels Boters, 4 ☎ 93 301 13 25



Alojamiento y Servicios *Lodging and Services*

Curious Hotel*

Moderno hotel que ofrece una buena relación calidad precio / *Modern hotel offering good value for money*

2 C4 - C. del Carme, 25 ☎ 93 301 44 84

Gaudí Hotel***

Acogedoras habitaciones en suite en cuidado alojamiento de inspiración modernista / *Cozy rooms in care suite accommodation modernist inspiration*

4 E3 - C. Nou de la Rambla, 12 ☎ 93 317 90 32



Ohla Hotel*****

Este hotel boutique, cerca de Palau de la Música, cuenta con una piscina en la azotea y un restaurante con estrella Michelin / *This boutique hotel near Palau de la Música has a rooftop pool and a restaurant with a Michelin star*

2 C6 - Via Laietana, 49 ☎ 93 341 50 50

Ambos Mundos Hostal**

Abierto los 365 días del año para brindarle un ambiente familiar y sencillo en plena Pl. Reial / *Open 365 days a year to provide a familiar and simple atmosphere in the heart Pl. Reial*

5 E4 - Pl. Reial, 10 ☎ 93 317 01 66

Som Nit Born Hostal*

Habitaciones con wifi gratuito de un edificio neoclásico / *Rooms with free wifi a neoclassic building*

6 F7 - C. de la Reina Cristina, 13 ☎ 93 250 29 97

Mari-Luz Pensión*

Establecimiento de negocio familiar con más de treinta años de antigüedad ubicado en un bello edificio del siglo XVIII / *The family business with over thirty years old located in a beautiful eighteenth century building*

5 E5 - C. del Palau, 4

Adagio Hotel**

Hotel gastronómico y de estilo modernista / *Gastronomic hotel and Art Nouveau*

5 E5 - C. Ferran, 21 ☎ 93 318 90 61



Barcelona Colonial Hotel****

Habitaciones con estampados florales, cafetería e interiores vintage / *Rooms with floral prints, cafeteria and interior vintage*

5 F6 - Via Laietana, 3 ☎ 93 319 22 52

Colón Barcelona Hotel****

Habitaciones con decoración tradicional, spa en azotea panorámica / *Rooms with traditional decor, panoramic rooftop spa*

2 D6 - Av. de la Catedral, 7 ☎ 93 301 14 04

Pelayo Hotel*

Este hotel de buena relación calidad-precio ofrece habitaciones funcionales con baño a 2 minutos a pie de la Pl. de Catalunya / *This great-value offers functional rooms with bath 2 minute walk from Pl. of Catalunya*

2 A4 - C. de Pelai, 9 ☎ 93 302 37 27

Raurich Cerrajero

Apertura de Puertas, Cambio de Cerraduras, Persianas y Cierres Metálicos / *Opening doors, changing locks, Shutters*

2 D5 - C. Rauric 3 ☎ 656 996 369 ☎ 10 - 20 h.

Munne Lotería

Administración de Lotería nº 288 / *Lottery Management num. 288*

5 E6 - Via Laietana, 23 ☎ 93 310 17 56

Valdés Lotería

Administración de loterías situada en la Rambla desde el año 1905 / *Lottery agency located in the Rambla of Barcelona since 1905*

2 D4 - La Rambla, 88 ☎ 93 317 69 87 ☎ 9 - 19:45 h.



Mirallers Lavandería

Lavandería, tintorería y servicio a domicilio. Más de 20 años de experiencia trabajando con profesionalidad / *Laundry, dry cleaning and delivery service. More than 20 years of experience working professionally*

6 E7 - C. dels Mirallers, 2 ☎ 93 268 06 20

Inmo BCN Inmobiliaria

Venta y Alquiler de pisos, locales y oficinas en Ciutat Vella / *Sale and rental apartments, Rent in Ciutat Vella*

2 B4 - C. Ramelletes, 17 bis 1º2ª ☎ 93 317 21 85

Allianz Seguros

Nuestro equipo le ayudará a realizar todas sus gestiones relacionadas con sus pólizas y siniestros / *Our team will help you make all your efforts related to its policies and claims*

2 C6 - Via Laietana, 47 ☎ 93 317 37 44



Estancos / Tobacco Shops

Gimeno Ramblas 2 D4 - La Rambla, 100

Estanc Meseguer 2 B4 - C. Tallers, 42

Fores Orio 5 F6 - C. Ample, 49

Estanc Mayne 2 D5 - Pl. Cucurulla, 4

Farmacias / Pharmacies

Farmacia Lasmarias 2 D6 - Av. Catedral, 1

Martin Villodre, A. 2 C4 - C. Xuclà, 21

Farmacia Beltran Rovira 1 D2 - Rbla. Raval, 14

Farmacia Rodríguez 6 E7 - C. Sombrerers, 19

Farmacia Salvador 4 E1 - C. Sant Pau, 112

Carbonell Peris, B. 3 D7 - Av. Francesc Cambó, 12

Bancos / Banks

Banc Sabadell 6 F8 - Av. Marquès de l'Argentera, 13

Banc Sabadell 5 E4 - La Rambla, 52

Banc Sabadell 8 K4 - Pg. Joan de Borbó, 1

Banc Sabadell 2 C6 - Via Laietana, 47

Santander 3 D7 - Av. Francesc Cambó, 15

Santander 5 E6 - Pl. Sant Jaume, 2

BBVA 2 C6 - Via Laietana, 36

BBVA 5 F6 - C. Fusteria, 2-4

BBVA 1 D1 - Rda. Sant Pau, 42-44

Caixa Bank 1 C3 - C. Carme, 44

Caixa Bank 1 C2 - C. Hospital, 149

B

Sabadell

GESTIÓ DE NEGOCIS I TRASPASSOS

CIUTAT VELLA[®]
BCN

Gestión de Traspasos y negocios en Ciutat Vella

C/ Ramelleres, 17 bis 1º 2ª - 08001 Barcelona

Tel. 93 118 12 67

www.ciutatvellabcn.com

2 B4

INMOBCN
Col·lecció inmobiliaria / Administració de Finques

à àrea d'enginyers
Projectes d'enginyeria i tramitació de licències

INMOTRASPAS
Gestió de Negocis i Traspasos - Barcelona

Solicita ahora
la Tarjeta
OldBCN
gratis!!

Y benefíciate de los
descuentos y ofertas
que realizan los
comercios de Ciutat Vella

¿Cómo?

Muy fácil, entra en la web:
oldbcn.com y solicita tu tarjeta de
forma **totalmente gratuita**.

En el mismo instante recibirás la tarjeta
en versión imprimible o móvil para ser
utilizada.

APPLY now
The card
OldBCN
free!!

And take advantage
of discounts and offers
made by businesses
in Ciutat Vella

How?

Very easy, go to the web:
oldbcn.com and request your
card for free.

At the same moment you
receive the card in printable or
mobile for use.



GENTILEZA DE / COURTESY OF: